

田紀雲抵滬視察災情 上海蘇州再炸堤洩洪

太湖洪水獲洩 吳淞等縣受影響 鄂暴雨千萬畝農田遭殃 江西萬戶人抗旱

【本報上海六日電】田紀雲於昨日下午抵達上海，視察太湖洪水災情。田紀雲在滬期間，先後視察了太湖、吳淞、蘇州等地。據悉，太湖洪水災情嚴重，已造成大量農田被淹，房屋倒塌，人員傷亡。田紀雲在視察過程中，對災情表示深切關注，並指示有關部門，要全力搶險，減少損失。

【本報上海六日電】太湖洪水災情嚴重，已造成大量農田被淹，房屋倒塌，人員傷亡。田紀雲在視察過程中，對災情表示深切關注，並指示有關部門，要全力搶險，減少損失。

海灣戰爭的後遺症

布什向貝魯特五人投勳 海灣戰爭結束後，伊拉克死傷慘重

【本報華盛頓六日電】美國總統布希於昨日下午，向在貝魯特的美國海軍陸戰隊五人，頒發了海軍陸戰隊榮譽勳章。這五人是在海灣戰爭期間，表現英勇，為美國海軍陸戰隊立下戰功的。布希在頒發勳章時，對他們的英勇行為表示讚揚，並表示，他們是美國海軍陸戰隊的驕傲。

【本報華盛頓六日電】美國總統布希於昨日下午，向在貝魯特的美國海軍陸戰隊五人，頒發了海軍陸戰隊榮譽勳章。這五人是在海灣戰爭期間，表現英勇，為美國海軍陸戰隊立下戰功的。

國家科委與廣東深圳三方簽協議

科技開發院在深籌建 將與港澳區緊密合作

【本報北京六日電】國家科學委員會、廣東省政府與深圳市政府，於昨日下午，在廣州簽署了關於籌建科技開發院的協議。協議規定，科技開發院將設於深圳，並與港澳地區緊密合作，共同開發高科技產業。協議還規定，科技開發院將負責籌集資金，並負責院內各項事務的運作。

加快科技商品化為企業提供科技支援

將成中外投資新熱點 引進一批先進技術項目已獲批准

【本報北京六日電】國務院於昨日下午，批准了《關於加快科技商品化為企業提供科技支援的意見》。該意見規定，要進一步加強科技與企業的聯繫，促進科技成果的轉化。意見還規定，要引進一批先進技術項目，並對這些項目提供資金支援。

珠海平沙區加緊開發

將成中外投資新熱點 引進一批先進技術項目已獲批准

【本報珠海六日電】珠海平沙區，位於珠海市中心，交通便利，環境優美，已成為中外投資的新熱點。據悉，該區已引進了一批先進技術項目，並對這些項目提供了資金支援。該區的開發，將進一步促進珠海的經濟發展。

大陸香港優勢的結合

記深圳「中國科技開發院」的籌建

【本報記者 司徒衛】大陸與香港在科技方面的優勢，如果能得到有效的結合，將對中國的經濟發展產生深遠的影響。深圳「中國科技開發院」的籌建，正是這種結合的體現。該院將負責籌集資金，並負責院內各項事務的運作。該院的成立，將進一步促進科技與企業的聯繫，促進科技成果的轉化。

華東鐵路改造即將成功

將成中外投資新熱點 引進一批先進技術項目已獲批准

【本報北京六日電】華東鐵路改造工程，經過一段時間的緊張施工，目前已接近尾聲。據悉，該工程將進一步提高華東地區的鐵路運輸能力，並對該地區的經濟發展產生深遠的影響。該工程的完成，將進一步促進華東地區的經濟發展。

中日在塔里木盆地 聯合組隊勘測地質

基本協議在東京簽署 勘測期四年半

【本報北京六日電】中日兩國政府，於昨日下午，在東京簽署了關於在塔里木盆地聯合組隊勘測地質的協議。協議規定，中日兩國將組建聯合勘測隊，對塔里木盆地進行地質勘測。勘測期為四年半。該協議的簽署，將進一步促進中日兩國在科技領域的合作。

兩岸會計審計人士 昨起在京開研討會

比較兩岸會計制度 探討世界會計趨勢

【本報北京六日電】兩岸會計審計人士，於昨日下午，在北京舉行了研討會。研討會的主要內容是比較兩岸會計制度，並探討世界會計的趨勢。與會專家學者認為，兩岸會計制度的比較，將有助於提高兩岸會計制度的水平，並促進兩岸會計制度的交流與合作。

雙方都可以做主 攻手

粵港科技企業促進會成立 香港理工學院副校長

【本報香港六日電】粵港科技企業促進會，於昨日下午，在香港正式成立。該會由香港理工學院副校長擔任會長，並由多位知名企業家擔任成員。該會的成立，將進一步促進粵港兩地在科技領域的合作，並促進科技成果的轉化。

福州工業回升 上半年增三點

【本報福州六日電】福州工業生產，在經歷了上半年的低潮後，已開始回升。據悉，該市工業生產總值，在上半年增長了三點。這表明福州工業生產已開始走出低潮，並進入回升階段。

波恩得「安慰獎」

【本報波恩六日電】波恩得公司，在最近的產品質量檢查中，獲得了「安慰獎」。這表明該公司的產品質量，已得到了進一步的改善，並已接近了國際標準。

斯洛文尼亞同意談判邊界控制權

【本報倫敦六日電】斯洛文尼亞政府，已同意與鄰國進行談判，以解決邊界控制權問題。據悉，該國政府表示，願意通過談判的方式，解決與鄰國的邊界糾紛。這表明斯洛文尼亞政府，已開始採取積極的態度，解決邊界問題。



俘獲

千二有約。俘獲中突街

【本報倫敦六日電】在最近的衝突中，有一千二百名突尼斯人，被俘獲。據悉，這些人是在突尼斯境內，被敵方俘獲的。他們目前正被關押在敵方的營地中。這表明突尼斯境內的局勢，仍然非常緊張。

行情

1991年7月5日

項目	價格	漲跌
香港	3429	3417
倫敦	370.25	369.55
紐約	369.90	369.40
東京	370.25	369.40
台北	370.25	369.40
上海	370.25	369.40
香港	370.25	369.40
倫敦	370.25	369.55
紐約	369.90	369.40
東京	370.25	369.40
台北	370.25	369.40
上海	370.25	369.40

行情

1991年7月5日

項目	價格	漲跌
香港	3429	3417
倫敦	370.25	369.55
紐約	369.90	369.40
東京	370.25	369.40
台北	370.25	369.40
上海	370.25	369.40
香港	370.25	369.40
倫敦	370.25	369.55
紐約	369.90	369.40
東京	370.25	369.40
台北	370.25	369.40
上海	370.25	369.40

斯洛文尼亞同意談判邊界控制權

梅尼奇尼萬認領領土協定

讓斯控制哨所但關稅須上繳以體現其主權

【路透社布魯塞爾五日電】斯洛文尼亞與克羅地亞在邊界問題上，經過多輪談判，終於達成協議。根據協議，斯洛文尼亞將保留對邊界哨所的控制權，但關稅收入將上繳克羅地亞，以體現其主權。這一協議被視為兩國關係正常化的重要一步。

斯洛文尼亞總理梅尼奇尼在簽署協議後表示，這一決定是經過深思熟慮的，旨在維護國家的領土完整和主權。他強調，協議的達成是兩國共同努力的結果，將為兩國關係的進一步發展奠定基礎。

克羅地亞總理梅迪奇在簽署協議後表示，這一決定是克羅地亞政府長期以來的一貫立場，旨在維護國家的領土完整和主權。他強調，協議的達成是兩國共同努力的結果，將為兩國關係的進一步發展奠定基礎。

國際社會對這一協議表示歡迎。一些分析人士認為，這一協議將有助於緩解兩國之間的緊張局勢，並為兩國關係的進一步發展創造有利條件。

然而，也有一些分析人士認為，這一協議並不能解決兩國之間的根本問題，兩國關係的進一步發展還需要更多的努力。

總之，這一協議的達成是兩國關係正常化的重要一步，將為兩國關係的進一步發展奠定基礎。

【路透社布魯塞爾五日電】斯洛文尼亞與克羅地亞在邊界問題上，經過多輪談判，終於達成協議。根據協議，斯洛文尼亞將保留對邊界哨所的控制權，但關稅收入將上繳克羅地亞，以體現其主權。這一協議被視為兩國關係正常化的重要一步。

斯洛文尼亞總理梅尼奇尼在簽署協議後表示，這一決定是經過深思熟慮的，旨在維護國家的領土完整和主權。他強調，協議的達成是兩國共同努力的結果，將為兩國關係的進一步發展奠定基礎。

克羅地亞總理梅迪奇在簽署協議後表示，這一決定是克羅地亞政府長期以來的一貫立場，旨在維護國家的領土完整和主權。他強調，協議的達成是兩國共同努力的結果，將為兩國關係的進一步發展奠定基礎。

國際社會對這一協議表示歡迎。一些分析人士認為，這一協議將有助於緩解兩國之間的緊張局勢，並為兩國關係的進一步發展創造有利條件。

然而，也有一些分析人士認為，這一協議並不能解決兩國之間的根本問題，兩國關係的進一步發展還需要更多的努力。

總之，這一協議的達成是兩國關係正常化的重要一步，將為兩國關係的進一步發展奠定基礎。

科索沃省政界警告

民族糾紛可能惡化

【法新社貝爾格勒五日電】科索沃省政界人士警告，如果塞爾維亞政府不採取措施緩解民族糾紛，局勢可能會進一步惡化。他們呼籲政府採取積極措施，促進民族和諧，防止衝突擴大。

一些分析人士認為，科索沃省政界的警告是有道理的。如果民族糾紛得不到妥善解決，將會對塞爾維亞的穩定和統一造成嚴重威脅。

總之，科索沃省政界的警告提醒我們，民族糾紛是一個嚴重的問題，需要政府採取積極措施加以解決。

【法新社貝爾格勒五日電】科索沃省政界人士警告，如果塞爾維亞政府不採取措施緩解民族糾紛，局勢可能會進一步惡化。他們呼籲政府採取積極措施，促進民族和諧，防止衝突擴大。

一些分析人士認為，科索沃省政界的警告是有道理的。如果民族糾紛得不到妥善解決，將會對塞爾維亞的穩定和統一造成嚴重威脅。

張任謙命案猜測紛紜

有懷疑涉及黑幫勒索或器官買賣

【法新社香港五日電】關於張任謙命案的猜測紛紜，有懷疑涉及黑幫勒索或器官買賣。警方表示，他們正在對此進行調查，並呼籲公眾提供線索。

一些分析人士認為，張任謙命案的猜測紛紜反映了香港社會對黑幫活動的關注。他們呼籲政府加強對黑幫活動的打擊力度，維護社會治安。

總之，張任謙命案的猜測紛紜提醒我們，黑幫活動是一個嚴重的問題，需要政府加強打擊力度。

【法新社香港五日電】關於張任謙命案的猜測紛紜，有懷疑涉及黑幫勒索或器官買賣。警方表示，他們正在對此進行調查，並呼籲公眾提供線索。

一些分析人士認為，張任謙命案的猜測紛紜反映了香港社會對黑幫活動的關注。他們呼籲政府加強對黑幫活動的打擊力度，維護社會治安。

日發現戰時內部文件

揭強迫華人到日勞務

【路透社東京五日電】日本發現了戰時內部文件，揭強迫華人到日勞務。這些文件顯示，日本政府在戰時曾強迫大量中國勞工前往日本從事勞務，這一行為被視為違反國際法。

一些分析人士認為，這些文件的發現是中國政府長期以來要求日本對侵華戰爭進行反省的重要證據。他們呼籲日本政府正視歷史，對侵華戰爭進行深刻反省。

總之，這些文件的發現提醒我們，日本政府在戰時的行為是違反國際法的，需要日本政府正視歷史，對侵華戰爭進行深刻反省。

【路透社東京五日電】日本發現了戰時內部文件，揭強迫華人到日勞務。這些文件顯示，日本政府在戰時曾強迫大量中國勞工前往日本從事勞務，這一行為被視為違反國際法。

一些分析人士認為，這些文件的發現是中國政府長期以來要求日本對侵華戰爭進行反省的重要證據。他們呼籲日本政府正視歷史，對侵華戰爭進行深刻反省。

1991年7月5日		收市	
匯市	行情	金市	行情
美元	7.655	金條	3429
港幣	1.8395	金幣	3417
日圓	138.95	倫敦金	370.25
馬克	1.6036	紐約金	369.55
法郎	1.5875	香港金	370.25
瑞士法郎	0.7645	倫敦金	369.40
新加坡元	1.1435	紐約金	369.40

日電子公司揭發醜聞

為伊爾修導彈零件

【路透社東京五日電】日本電子公司揭發醜聞，為伊爾修導彈零件。該公司被指控在生產導彈零件時存在質量問題，這一行為被視為違反國際法。

一些分析人士認為，這一醜聞反映了日本電子公司在生產質量方面的問題。他們呼籲日本政府加強對電子公司生產質量的監管，確保導彈零件的質量。

總之，這一醜聞提醒我們，電子公司在生產質量方面存在問題，需要日本政府加強監管。

【路透社東京五日電】日本電子公司揭發醜聞，為伊爾修導彈零件。該公司被指控在生產導彈零件時存在質量問題，這一行為被視為違反國際法。

一些分析人士認為，這一醜聞反映了日本電子公司在生產質量方面的問題。他們呼籲日本政府加強對電子公司生產質量的監管，確保導彈零件的質量。

總之，這一醜聞提醒我們，電子公司在生產質量方面存在問題，需要日本政府加強監管。

【路透社東京五日電】日本電子公司揭發醜聞，為伊爾修導彈零件。該公司被指控在生產導彈零件時存在質量問題，這一行為被視為違反國際法。

一些分析人士認為，這一醜聞反映了日本電子公司在生產質量方面的問題。他們呼籲日本政府加強對電子公司生產質量的監管，確保導彈零件的質量。

總之，這一醜聞提醒我們，電子公司在生產質量方面存在問題，需要日本政府加強監管。

【路透社東京五日電】日本電子公司揭發醜聞，為伊爾修導彈零件。該公司被指控在生產導彈零件時存在質量問題，這一行為被視為違反國際法。

離迷朔撲仍團疑角三大幕百

來到將即潮熱實尋洋海 命革現出術技探勘底水



月個六前聯失於「隊中蹤失」軍海國美的蹤失角三大幕百在前年五十四

在佛羅里達州對開，有一處充滿傳奇色彩的海域，那就是大名鼎鼎的「百慕大三角」。在這神秘而危險的海域，一艘艘船隻，一架架飛機，無聲無息地消失得乾乾淨淨。據統計，在過去幾十年中，已有超過一百艘船隻和一百多架飛機在這片海域失蹤。這片海域之所以被稱為「百慕大三角」，是因為它位於百慕大、佛羅里達州和古巴之間，形成一個三角形的區域。

其中，最著名的一起空難，是1945年12月5日，一架美國海軍的「幽靈」式轟炸機，在執行任務時，突然在百慕大三角海域墜毀。這架飛機上載有14名機組人員，但只有兩名生還。這起空難引起了美國海軍的極大重視，並展開了大規模的搜索行動。然而，直到今天，這架飛機的殘骸仍未被發現。

幾見喜

香港新機場問題，經過中英兩國政府共同努力，終於達成了一致意見。雙方發表了「諒解備忘錄」，標誌著新機場問題得到了圓滿解決。這對於香港的未來發展，無疑是一個巨大的利好消息。

井水集

雖然可以看到一些關於「難民潮」的報導，但我們不能因此而失去信心。政府已經採取了多項措施，以應對難民問題。我們相信，在國際社會的共同努力下，難民問題最終会得到妥善解決。

此時此地

「人線」俾錢 牛哥

港是港非

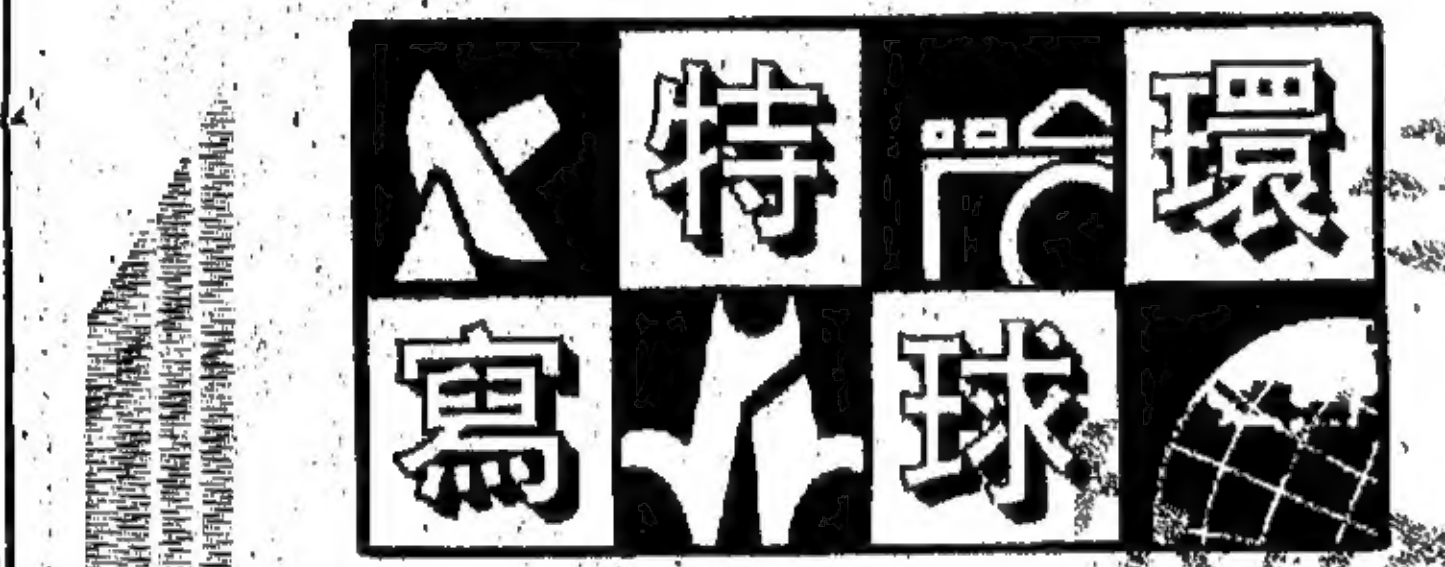
引用兩句以前的說話，希望難民早日離開香港，因為香港並非他們的歸宿。我們希望他們能夠在一個更加美好的地方，開始新的生活。

年十三

次客住 本人自己一人於數年前租住一間十呎的地下單位，該單位位於深水埗，環境優美，交通便利。有意者請洽：電話：XXXX-XXXX。



點地現發「隊中蹤失」



發現五架魚雷轟炸機

從飛機殘骸中，便認出這是「復仇者」轟炸機。這架飛機是在1945年12月5日失蹤的，當時它正在執行任務。直到今天，這架飛機的殘骸才被發現。這起空難引起了人們對「百慕大三角」的廣泛關注。

天來客把飛機擄走

當然，這些傳說都是虛構的。在現實生活中，飛機失事的原因有很多，可能是天氣原因，也可能是人為因素。我們應該從科學的角度去分析飛機失事的原因，而不是盲目相信傳說。

果真有超自然力量

但許多人並不相信超自然力量的存在。他們認為，飛機失事是由於自然原因造成的。我們應該相信科學，相信人類的力量。我們相信，在科學家的共同努力下，飛機失事的原因最終會被揭開。

「百慕大三角」之所以被稱為「百慕大三角」，是因為它位於百慕大、佛羅里達州和古巴之間，形成一個三角形的區域。這片海域之所以被稱為「百慕大三角」，是因為它位於百慕大、佛羅里達州和古巴之間，形成一個三角形的區域。

星洲管制五種惡狗

狗耳上須刺字 狗主須為狗隻繳納押金。根據新加坡政府的規定，狗主必須為他們的狗隻繳納押金，並為狗隻的耳朵刺上字樣。這是為了確保狗隻的可追溯性，並防止非法交易。

泰小媽媽車站賣仔

理髮師買下孩子帶回家與子女作伴。這起事件引起了社會的廣泛關注。我們希望警方能夠對此進行調查，並確保孩子的安全。

英一少年扮證券經紀

騙客戶錢財盜用金卡。這起事件發生在倫敦，一名17歲的少年利用其父母的證券經紀身份，騙取了客戶的錢財並盜用了金卡。這起事件提醒我們，要加強對青少年的教育和監管。

星洲愛侶註冊結婚 紙世出示出須定規

雌雄是確明辨別性生出報要人國外。這起事件引起了社會的廣泛關注。我們希望政府能夠對此進行調查，並確保法律的公正性。

潛水馬拉松

四名奧地利人 在海底進行馬拉松比賽。這起事件引起了人們的廣泛興趣。我們希望這項比賽能夠成為一項國際性的體育盛事。

強度六點二級 餘震近五十次

印尼東南部六大地震 造成百五十人傷亡。這起事件引起了國際社會的廣泛關注。我們希望印尼政府能夠加強對地震的預防和救援工作。

古老聖經

在倫敦拍賣的歐洲書籍拍賣人最近拍賣了一本古老的聖經。這本聖經是15世紀的，具有極高的歷史價值。這起拍賣引起了收藏家們的極大興趣。

解諒·商協·誠坦·任信 決解滿圓題問場機見喜

明仲周

香港人關注的，是香港前途問題。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

新機場（即新機場）問題，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

井水集

《備忘錄》備受各界歡迎

但香港在進入過渡時期以後，面臨的具體問題，從《備忘錄》中，我們可以看到，中英兩國政府，在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

大公論壇

「有眼無珠」誤事

要談到「有眼無珠」，這是一個值得注意的問題。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。



此時此地

「人線」俾錢

牛哥

港是港非

引兩句以前說過的話，希望讀者能理解。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

無事生非，自找麻煩

士一王

各社區中心開放時間

政務署稱會靈活調動

三十三年新舊樓宇加租近五成

租客有知否否租管制

內地公民來港定居

申請理由須符合規定

暑期午膳服務

每餐九元包括飯飯湯湯

孩子需要愛護和關懷

兒童心理學家及幼兒教育專家

水處理

港府環境保護署長黃錦培博士提出，一九八四年起，將全港污水處理廠，由目前的「一廠一池」，改為「一廠一池」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

環境保護和污水處理

環境保護和污水處理，是香港前途問題的一個重要組成部分。在國際間，香港問題是中英兩國政府共同努力的結果。雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」，雙方在談判中，始終堅持「九七問題」。

當局延決

至能可

並府港

【本報訊】港府發言人昨日表示，政府已通過將《基本法》第二十三條的有效期延長三年，至一九九四年十二月三十一日。

發言人昨日在立法會表示，有關決定是根據《基本法》第二十三條的規定，在九四年十二月三十一日以前，政府應制定有關法律，以保障香港在九七年後，在國際法上的地位，並確保香港在九七年後，在國際法上的地位，並確保香港在九七年後，在國際法上的地位。

反對開徵消費稅

工聯會理事長 鄭耀棠

【本報訊】工聯會理事長鄭耀棠昨日表示，反對政府開徵消費稅。他指出，開徵消費稅將會增加市民的生活負擔，並對香港的經濟發展產生負面影響。

鄭耀棠表示，工聯會將會繼續關注政府的財政政策，並會與有關方面進行溝通，以確保香港的經濟穩定和社會和諧。

過通日昨議會務內

處事辦局兩

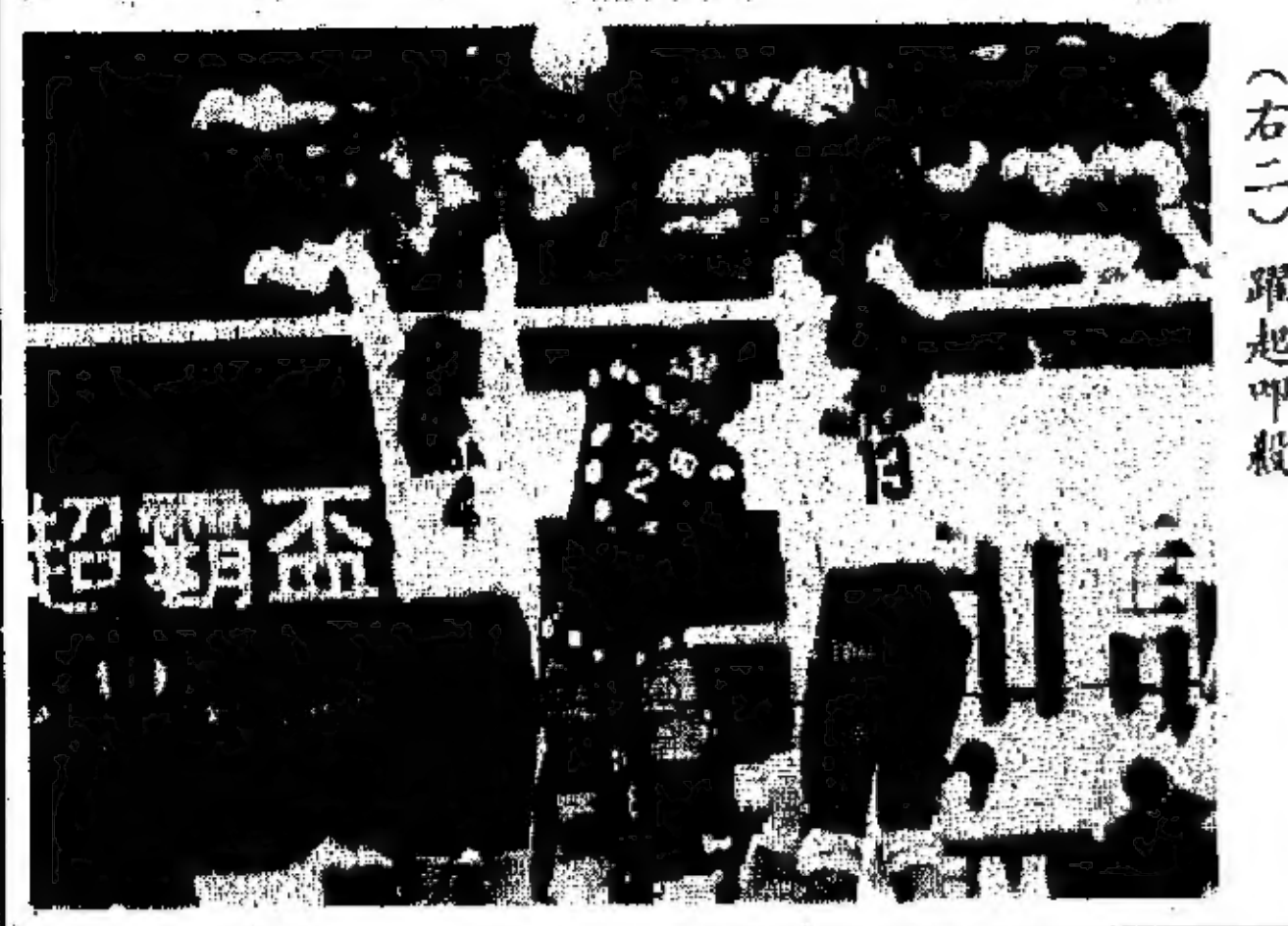
非月十員職

【本報訊】兩局內兩處辦事處昨日通過了兩項決議。其中一項決議是關於加強與國際社會的聯繫，另一項則是關於改善內部管理效率。

兩局內兩處辦事處表示，他們將會繼續努力，為市民提供更高質量的服務，並確保各項工作的順利進行。

大輝公司

佳能FC-2、PC-7
-11、NP1215、NP3825
大量現貨供應
備有炭粉、感光鼓
請電：7367718
傳真：7302361



中國女排「重炮手」李國君（右二）躍起扣殺。

香港體育

米芝路昨在體院試腳

會長陳基宏表示球隊實力不弱

【本報訊】足球會主席陳基宏昨日表示，球隊在體院試腳表現良好，實力不弱。他指出，球隊在比賽中展現出了強大的進攻能力，並取得了不錯的成績。

陳基宏表示，球隊將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績，並為香港足球事業做出更大的貢獻。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。



中國女排「重炮手」李國君（右二）躍起扣殺。

香港體育

米芝路昨在體院試腳

會長陳基宏表示球隊實力不弱

【本報訊】足球會主席陳基宏昨日表示，球隊在體院試腳表現良好，實力不弱。他指出，球隊在比賽中展現出了強大的進攻能力，並取得了不錯的成績。

陳基宏表示，球隊將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績，並為香港足球事業做出更大的貢獻。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

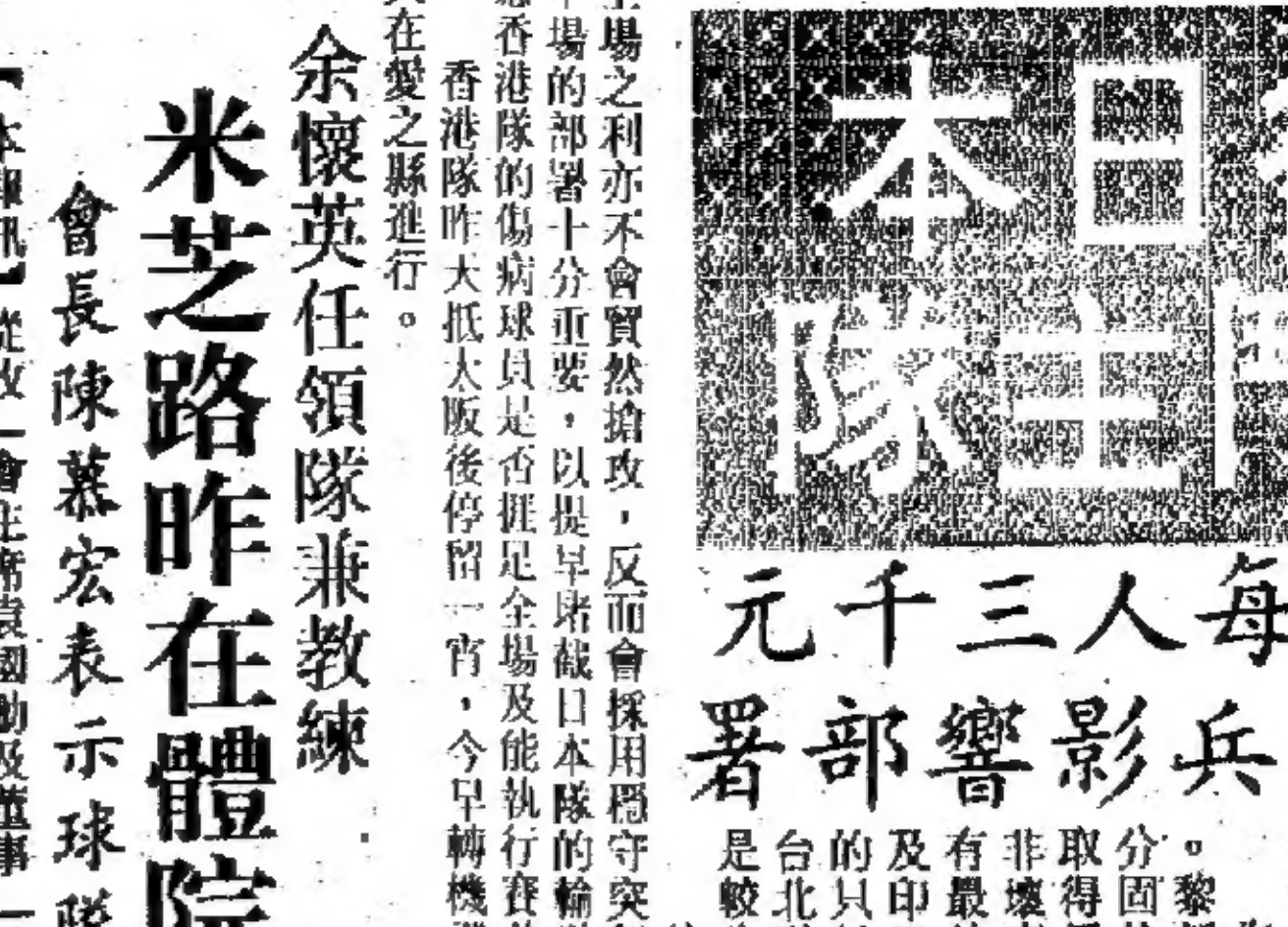
中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。



中國女排「重炮手」李國君（右二）躍起扣殺。

香港體育

米芝路昨在體院試腳

會長陳基宏表示球隊實力不弱

【本報訊】足球會主席陳基宏昨日表示，球隊在體院試腳表現良好，實力不弱。他指出，球隊在比賽中展現出了強大的進攻能力，並取得了不錯的成績。

陳基宏表示，球隊將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績，並為香港足球事業做出更大的貢獻。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。



中國女排「重炮手」李國君（右二）躍起扣殺。

香港體育

米芝路昨在體院試腳

會長陳基宏表示球隊實力不弱

【本報訊】足球會主席陳基宏昨日表示，球隊在體院試腳表現良好，實力不弱。他指出，球隊在比賽中展現出了強大的進攻能力，並取得了不錯的成績。

陳基宏表示，球隊將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績，並為香港足球事業做出更大的貢獻。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

中國女排超霸杯賽

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

今晚乘勝轉戰蘇聯隊

【本報訊】中國女排昨晚在超霸杯賽中，以三比一擊敗巴西隊，取得勝利。今晚，中國隊將繼續乘勝轉戰，對陣強大的蘇聯隊。

中國隊教練表示，球隊將會全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，並為國家爭光。

當局為免社會不安 決延長租管三年

可至九四年年底始告撤銷 港府建議提高業主收租重價賠償

【本報訊】港府發言人昨日宣布，政府已通過業主與租客（綜合）條例第二部分的有效期延長三年，至一九九四年十二月三十一日。

發言人表示，這項決定是根據一九九零年十二月三十一日生效的《業主與租客（綜合）條例》第二部分的有效期，原為一九九一年一月一日起至一九九四年十二月三十一日止。由於該條例在過去三年中，一直受到社會各界的廣泛關注，政府決定延長其有效期，以確保社會安寧。

發言人指出，政府將繼續與業主和租客進行溝通，以達成共識。同時，政府也將考慮提高業主收租重價賠償，以保障租戶的權益。

小巴司機不滿被抄牌 與警衝突並發起罷駛

【本報訊】九龍小巴司機不滿被抄牌，昨日在九龍區發起了罷駛行動。由於不滿警方在沒有充分理由的情況下抄牌，司機們決定採取集體行動，以示抗議。

罷駛行動導致九龍區的小巴交通陷入癱瘓，許多乘客受到影響。警方表示，他們將採取必要措施，以恢復交通秩序。

瑞典數學奧林匹克比賽 六數學天才代表本港

【本報訊】瑞典數學奧林匹克比賽，本港共有六名數學天才代表參加。這六名學生分別是：陳偉強、陳偉傑、陳偉豪、陳偉傑、陳偉豪、陳偉傑。

這六名學生在比賽中表現出色，獲得了優異成績。他們將代表本港參加在瑞典舉行的數學奧林匹克比賽。

反對開徵消費稅

【本報訊】香港各界反對開徵消費稅，認為這將增加市民的生活負擔。許多市民表示，消費稅將導致物價上漲，從而影響到他們的正常生活。

反對者認為，政府應該通過其他途徑來籌集資金，而不是通過增加消費稅。他們呼籲政府撤回開徵消費稅的計劃。

稅務局長允許兩個月時間 證明本身是僱員身份

【本報訊】稅務局長昨日表示，將允許僱員在兩個月內證明其身份。這項決定旨在減輕僱員的負擔，並確保稅務制度的公平性。

稅務局長指出，如果僱員無法在兩個月內證明其身份，他們將被視為自僱人士，並需要繳納相應的稅款。

種菌公司案被告 准以百萬元保釋

【本報訊】種菌公司案被告，昨日獲准以一百萬元保釋。這項決定引起了社會的廣泛關注，許多人認為這是不公平的。

被告的律師表示，他們將繼續為被告辯護，並爭取儘早釋放。他們認為，被告在案發後一直表現良好，並已經繳納了保釋金。

維昌董事陳維助 獲頒傑出成就獎

【本報訊】維昌董事陳維助，昨日獲頒傑出成就獎。這項獎項旨在表彰在社會和商業領域做出傑出貢獻的人士。

陳維助表示，他感到非常榮幸，並感謝社會各界的支持。他將繼續努力，為社會做出更大的貢獻。

內務局辦事處自設 職員非公務員

【本報訊】內務局辦事處昨日宣布，將自設職員，而非公務員。這項決定旨在提高辦事效率，並確保工作的專業性。

辦事處表示，自設職員將負責處理日常事務，而公務員則將專注於政策制定和監督工作。

澳門防區長被槍殺案 揭發保安部隊貪污醜聞

【本報訊】澳門防區長被槍殺案，昨日揭發了保安部隊的貪污醜聞。這項醜聞引起了社會的強烈不滿，並導致了對保安部隊的調查。

調查人員表示，他們將對保安部隊的財務狀況進行全面審計，以確定是否存在貪污行為。他們呼籲公眾提供線索，以幫助調查。

農牧業團體聯席會議 不滿鴨鵝分水旱兩類

【本報訊】農牧業團體聯席會議，昨日對鴨鵝分水旱兩類表示不滿。他們認為，這種分類是不公平的，並呼籲政府重新考慮。

聯席會議表示，鴨鵝分水旱兩類的做法，將導致水旱兩類鴨鵝的價格差異，從而影響到農民的收入。

中國海關關稅法 近已編寫成書出版

【本報訊】中國海關關稅法，昨日已編寫成書出版。這本書將為海關工作人員提供參考，並有助於提高關稅工作的效率。

這本書是由海關專家編寫的，內容詳盡，涵蓋了關稅法的各个方面。它將成為海關工作人員的必備參考書。

果成獲研苦春達周

【本報訊】果成獲研苦春達周，昨日獲得了研究獎。這項獎項旨在表彰在科學研究領域做出傑出貢獻的人士。

果成獲表示，他感到非常榮幸，並感謝研究機構的支持。他將繼續努力，為科學事業做出更大的貢獻。

招商局船務企業有限公司

招商局船務企業有限公司，昨日宣布了一項新計劃。該計劃旨在擴大公司的業務範圍，並提高服務質量。

公司表示，他們將增加航線，並引進更先進的船舶，以滿足客戶的需求。

各收貨人注意

各收貨人注意，招商局船務企業有限公司，昨日發布了一項公告。公告中列出了公司的聯繫方式和服務時間。

公告表示，公司將竭誠為客戶提供優質的服務，並確保貨物的安全運輸。

「薯仔」一族之「一場遊戲一場夢」

加拿大電影院

「薯仔一族」不勝枚舉

「一場遊戲一場夢」

「薯仔一族」不勝枚舉

「一場遊戲一場夢」

「薯仔」一族之「一場遊戲一場夢」

加拿大電影院

「薯仔一族」不勝枚舉

「一場遊戲一場夢」

「薯仔一族」不勝枚舉

「一場遊戲一場夢」

離職聲明

本公司職員孟煥新君，又名PURAN-CHANDRA KEWALANAND PANT，PURAN PANT，MENG HUAN XIN，身份證號碼K571415 (A) 已於一九九一年六月廿日辭職。今後孟煥新君在外一切舉動，概與本公司無涉特此聲明。

新巴蘭尼(香港)有限公司啟

大輝公司

佳能FC-2, PC-7, PC-11, NP1215, NP3825

大量現貨供應

芳備炭粉, 感光鼓等消耗品

請電: 7367718

傳真: 7302361

本公司代理

南韓, 日本, 台灣之鋼版紙, 白版紙, 白咭紙, 玻璃紙, 玻璃咭紙, BOPP, 鋁箔紙, 歡迎國內外查詢訂購。

TEL: 3419111 FAX: 3415096

冠生發展有限公司

洋紙部: 劉先生/鄭先生

大輝公司

佳能FC-2, PC-7, PC-11, NP1215, NP3825

大量現貨供應

芳備炭粉, 感光鼓等消耗品

請電: 7367718

傳真: 7302361

招商局船務企業有限公司

CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO. LTD.

香港干諾道中152-155號招商局大廈11樓 電話: 5440555

圖文傳真: 5-412084 (查詢船期) 代理部: 8527688

各收貨人注意

定期客貨班期

馬蘭號 M. V. "MA LAN"

七月六日上午由廣州抵港, 船泊油蔴地, 六日下午直啟海口

海達 M. V. "HAI DA" V. 13

七月六日下午由事發抵港

東安 M. V. "DONG AN" V. 307

七月七日由上海抵港

豐寧 M. V. "FENG NING"

七月七日上午由華島島一青島抵港

★請速到上述地址辦理提貨手續★

教聯稱利平穩過渡
促多溝通體現民意

士接載。有關系統仍在設計階段，須研究其效益及能否阻礙行車才可動工安裝。

九鐵高級客務經理黎守謙表示，該公司正與私營巴士公司研究安排私營巴士往返旅運巴士供緊急事故時使用進行檢查，同時亦會檢討中性的班車程序及密度。

拖住機，現場交通受影響達四小時，上條巴士線需改道，所有同來行巴士均繞道而行。

肇事車型貨車編號 DZ 六〇九五。

各類存款

- 多種貨幣存款可供選擇
- 兌換外幣匯率特別優惠
- 外幣定期存款期限特低
- 定期存款期限靈活
- 存款可作透支抵押

息高利厚

UnionBank
大華銀行

查詢詳情，請電熱線電話945 1220或845 1282。

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

進展不忘穩健 服務必盡忠誠

電話：8268333 圖文傳真：8100592

歡迎訂閱大公報

歐洲航空版 美洲航空版

本報每天除出版本港發行的普通版外，還出版專供外地讀者閱讀的「歐洲航空版」及「美洲航空版」，各具特色，歡迎垂詢、訂閱。

電話：5 757181

本港股票行情

七月五日 (星期五)

項目	最高	最低	收市	變動	成交股數	市差	周息
恒生指數	3892.71	3842.00	3892.71	+42.00	383		
香港通指數	2549.63	248.41	2549.63	+28.41	205		
所有普通通指數	2176.78	214.33	2176.78	+24.33	105		
金銀	3,389,144.834		3,389,144.834		73		
地產	1,077,868.053		1,077,868.053				
金融	2095.49		2095.49	+43.49			
地產	2243.88		2243.88	+5.62			
地產	3634.41		3634.41	+48.26			
地產	2802.11		2802.11	+28.62			
地產	2166.16		2166.16	+50.47			
地產	1629.25		1629.25	+13.19			

十大成交金額		十大成交股數		十大上升股數		十大下跌股數		恆生指數移動
公司	最高	最低	收市	變動	成交股數	市差	周息	(16元)
新鴻基	289,076,000	196,656,311	196,656,311	+0.50	1,345,301	15.28	5.53	3810.35 +44.8
新鴻基	167,955,815	104,240,000	104,240,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	3003.2
新鴻基	14,240,000	1.79	1.81	1.75	1,600	5,940,000	11.67	4.17
古	146,261,241	24,624,000	24,624,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	3715.86 +32.7
古	133,137,200	104,240,000	104,240,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	3699.96 +5.7
古	126,912,653	104,240,000	104,240,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	3250.9
古	118,928,781	104,240,000	104,240,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	3323.71 +2.1
古	104,101,851	104,240,000	104,240,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	
古	95,708,000	104,240,000	104,240,000	+0.25	384,450	10.43	5.00	

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市差	周息
680 科發實業	1.01		1.02	0.99	1.01	+0.01	4,072,000	7.11	19.80
699 聯興集團	1.25	1.26	1.26	1.22	1.25	+0.01	276,000		
偶 業									
147 新系機梯	0.355	0.36	0.375	0.355	0.36	+0.01	4,218,000	9.00	8.53
343 玉蘭國際						-	692,000	7.51	8.55
018 東方實業	1.16	1.17	1.18	1.16	1.17	-	73,000	9.27	6.14
080 裕民	4.40		4.45	4.35	4.40	+0.075	94,000	5.47	15.04
233 康泰	1.16	1.36	1.34	1.32	1.33	-	354,000	13.42	
583 華聯國際	2.425	2.45	2.50	2.425	2.45	-0.025			

電話	公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市差	周息
		銀行						行		
023	東亞銀行	17.60	17.80	17.90	17.60	17.70	+0.50	1,345,301	15.28	5.53
440	大新銀行	9.60	9.70	9.65	9.40	9.60	+0.25	384,450	10.43	5.00
053	匯豐銀行	1.79	1.80	1.81	1.75	1.80	+0.06	5,940,000	11.67	4.17
166	新太平銀行									
011	恒生銀行	30.00	30.25	30.25	29.00	30.00	+1.30	3,256,632	16.29	5.33
003	匯豐銀行	27.10	27.20	27.40	27.00	27.10	+0.20	6,611,417	14.07	5.68
755	渣打銀行	27.00		27.20	27.00	27.00	+0.30	22,568		
100	匯豐銀行	1.54	1.55	1.55	1.51	1.54		909,194	9.90	2.68
183	華商銀行	2,325	2,355	2,355	2,250	2,325	+0.25	310,000	11.74	6.45
349	交通銀行	36.25	36.75	36.50	35.75	36.50	+0.75	140,120	12.16	5.68
376	永隆銀行									
		財務及投資								
021	聯合企業	12.30	12.40	12.30	12.30	12.30	+0.10	24,635	7.28	8.10
217	亞洲證券(附錄)	1.83	1.84	1.85	1.83	1.83	+0.01	870,000	30.81	7.10
206	國泰城市	0.75	0.76	0.77	0.74	0.75	+0.02	5,440,000	8.24	6.67
108	CRUICADER	0.226	0.228	0.232	0.223	0.226	+0.001	5,120,000	4.11	
214	第一火物	0.182	0.184	0.184	0.182	0.182	-	1,350,028	5.83	
097	保德保險	2.975	2.60	2.625	2.575	2.575	-	3,166,566	9.54	5.83
143	建業保險	11.50	11.90			11.40	-	3,200	6.59	6.93
170	工業保險									
030	怡和保險	18.40	18.90	18.60	18.30	18.50	+0.10	1,033,974	6.74	1.90
376	萬國保險	0.56	0.59	0.60	0.57	0.58	+0.03	108,200	290.00	
222	荷蘭保險									
050	百慕達	2.775	2.80	2.80	2.725	2.775	+0.025	4,626,831	12.61	5.50
222	萬安保險	1.52	1.34	1.35	1.32	1.33	+0.02	424,000	9.39	2.22
227	大東保險									
253	順泰保險	0.55	0.57	0.56	0.54	0.55	+0.01	1,320,000	8.87	
265	新鴻基公司	2.30	2.325	2.35	2.275	2.30	+0.075	6,484,786	9.62	6.52
265	新鴻基公司	0.83	0.85	0.85	0.78	0.83	+0.05	96,000	31.56	4.82
028	天安保險	1.41	1.42	1.46	1.41	1.42	+0.02	2,051,000	58.20	1.41
239	渣打太平洋	0.37	0.375	0.38	0.37	0.37	-0.01	4,350,000		
271	華商保險	0.083	0.08	0.08	0.083	0.084	-0.001	16,276,000	4.72	
461	華商保險	5.95	6.30	5.90	5.90	5.95	+0.23	430,000		
462	亞洲保險	2.50	2.525	2.55	2.50	2.525	+0.025	100,000		
495	百利大5000	0.90	0.91	0.92	0.92	0.91	-0.01	75,000		

代號	公司	最高	最低	收市	變動	成交股數	市差	周息		
200	新鴻基地產	0.201	0.205	0.205	0.203	-0.002	179,000	46.14		
207	明仁企業	2.30	2.55	2.69	2.50	-0.25	934,000	8.95		
017	新華發展	10.90	11.00	11.20	10.90	11.00	8,296,029	12.22	5.55	
257	華聯建築	1.25	1.26	1.26	1.20	1.25	0.06	1,675,000	625.00	
073	百利保	2.175	2.20	2.23	2.10	2.20	+0.075	1,782,881	6.51	9.51
282	百樂門	0.295	0.30	0.305	0.29	0.30	+0.01	7,310,000	17.54	5.33
198	保華集團	2.00	2.00	2.025	1.97	2.025	+0.075	1,515,198	67.50	23.25
225	博實隆	2.40	2.40	2.40	2.375	2.40	+0.05	70,000	8.88	8.35
077	聯興地產 A	10.20	10.30	10.30	10.20	10.20	-0.10	234,155	12.44	5.86
228	聯興地產 B									
231	廣利物業	0.82	0.85	0.82	0.79	0.82	+0.01	1,767,000	12.50	12.20
235	廣生物業	2.20	2.225	2.25	2.20	2.225	+0.025	726,000	15.89	4.04
240	海峽實業	1.69	1.70	1.73	1.69	1.69	-0.02	160,000	10.30	5.62
219	順祥地產	1.05		1.05	0.97	1.05	+0.04	5,418,000	114.44	
263	新南地產 (除息)	1.02	1.04	1.08	1.02	1.03	-0.02	2,344,000	34.33	9.94
245	新祥地產	2.00	2.325	2.25	2.50	2.325	+0.075	96,000	66.24	5.94
083	怡和置業	5.175	5.20	5.20	5.30	5.35	5.175	15,984,000	11.40	3.46
247	尖山置業	2.925	2.95	3.00	2.825	2.95	+0.10	4,339,600	11.12	4.44
016	新祥地產	20.90	21.00	21.10	20.90	20.90	+0.20	8,905,651	13.57	3.68
536	華城地產	3.00	3.25	3.45	3.40	3.25	+0.125	9,189,337	11.25	2.27
088	大生地產	4.20	4.25	4.275	4.20	4.225	+0.025	281,500	30.00	8.28
089	大生地產	2.175	2.60	2.60	2.75	2.60	+0.05	357,495	12.12	6.07
091	德康地產	1.56	1.58	1.62	1.56	1.58	+0.05	2,830,000	6.92	2.80
277	大興置業	1.17	1.18	1.17	1.17	1.17	-0.01	40,000	7.80	2.14
266	天鴻地產	1.44	1.45	1.45	1.39	1.44	+0.11	276,000	11.08	1.39
267	泰富	1.50	1.51	1.54	1.50	1.51	+0.02	7,084,320	4.44	3.64
268	永靖基	0.290	0.30	0.295	0.285	0.295	+0.005	1,585,000	21.22	
291	永達利		1.60	1.63	1.54	1.57	+0.03	616,000	294.25	
193	廣源國際	2.425		2.45	2.425	2.425	+0.025	100,000	20.35	2.62
296	裕興實業	1.50	1.51	1.58	1.50	1.50	+0.05	141,037	20.00	
298	瑞隆合	1.00	1.00	1.00	0.96	1.00	-0.04	1,472,000	9.40	5.19
197	瑞隆合	0.70	0.75	0.74	0.74	0.74	-0.05	1,585,000	1.53	13.21
197								2,288,000		
酒店 飲食										
105	凱華酒店	2.425	2.45	2.475	2.425	2.45	-	446,000	8.17	
241	大富豪	2.00	2.025	2.025	2.00	2.025	-	5,096,000		

509	電視廣播	1.85	6.90	6.90	6.85	6.85	+	0.05	339,000	8.78	7.30
511	電訊盈科	1.39	1.60	1.60	1.59	1.59	-0.01	-0.01	324,000	12.23	5.97
685	明報企業	2.675	2.70	2.70	2.65	2.70	+0.05	+0.05	464,000	6.28	1.11

百貨及其他												
506	其士商業集團	0.40	0.41	0.41	0.40	0.405	-0.005	-0.005	481,665	5.28	12.35	
513	恆和集團	0.39	0.395	0.39	0.39	0.39	-	-	122,500	9.28	9.35	
515	遠東百貨	6.65	6.70	6.65	6.60	6.65	-	-	916,000	12.41	5.91	
630	福耀	1.29	1.32	1.28	1.28	-	-0.02	-0.02	194,600			
152	新創見	0.275	0.28	0.28	0.275	0.275	-0.005	-0.005	320,000	12.30		
647	Joyce											
280	廣福	0.95			0.96	0.96	0.96	+0.01		70,000	7.07	11.46
066	達卡佛人	11.10	11.20	11.20	11.10	11.10	-	-	100,000	6.98	7.21	
067	立展	14.10	14.40	14.90	14.00	14.40	-	-	88,000	10.87	3.13	
542	興業	1.15	1.20	1.18	1.13	1.15	-0.05	-0.05	565,000	27.32	2.65	
241	潤豐											
244	允隆	2.60	2.625	2.65	2.60	2.625	+0.025	+0.025	72,000	18.84	28.58	
477	聯順隆	0.32	0.325	0.325	0.32	0.325	-	-	5,510,000	14.76	12.37	
270	永成	0.62	0.63	0.62	0.62	0.63	-0.01	-0.01	1,423,500	11.20	6.83	
287	永安公司	7.70	7.75	7.72	7.70	7.70	-0.05	-0.05	94,800	8.74	5.54	
292	八百半		1.92	1.93	1.92	1.92	-	-	470,000	11.85	5.21	

認 股 證											
代碼	公司	日期	認股	最高	最低	收市	升跌	成交股數			
681	海 94	30/03/94	8000.00	1.10	0.295	0.29	+0.29	-0.005	864,000		
470	聯合集團	31/12/93	2854.87	1.13	0.208	0.199	0.206	+0.018	420,000		
676	二 95	31/12/85	2000.00	2.60							
482	聯合地產	31/12/93	4375.80	1.97	0.71	0.61	0.70	+0.090	991,280		
436	聯合美發	31/12/92	3388.90	2.10							
595	冠 93	31/12/93	2000.00	1.50	0.325	0.32	0.32	-0.005	170,500		
144	奔 91	31/12/91	1000.00	1.31	0.146	0.146	0.146	-	5,000		
489	卜 92	31/12/92	2500.00	1.20	0.56	0.53	0.54	+0.02	1,357,400		
410	國泰城市	31/12/94	2000.00	2.00	0.35	0.30	0.32	-	520,900		
411	世紀城市	31/12/92	2000.00	1.25	0.58	0.54	0.57	+0.05	902,868		
435	美 士 93	31/12/93	4898.89	1.35							
538	美士商業	31/12/93	12000.00	0.70	0.09	0.080	0.080	-0.001	200,000		
577	正大集團	31/05/93	10978.00	0.82	0.35	0.275	0.29	-0.01	163,353		
					0.32	0.22	0.22	-0.01	120,330		

360	大東電報	20.90	21.00	21.40	20.90	21.00	-	3,249,776	15.00	2.24
002	中華電力	26.70	26.80	26.90	26.90	26.70	+0.20	91,400	20.70	2.02
026	中華汽水	13.90	14.00	14.10	13.90	14.00	-	150,000	6.74	9.13
032	香港海運	10.90	11.00	11.10	10.90	11.00	-	240,000	18.47	2.46
003	中華實業	12.10	12.20	12.30	12.10	12.20	-	12,740	12.74	5.04
006	香港電氣	4.70	4.75	4.75	4.60	4.725	+0.125	12,220	2.00	5.50
050	香港小輪	5.75	5.80	7.00	6.75	6.80	+0.05	7,652,281	14.98	4.48
008	香港船務	7.45	7.50	7.50	7.40	7.45	+0.05	58,517	11.29	5.98
082	九龍汽車									

綜 合 企 業										
024	寶成國際	0.76	0.77	0.77	0.74	0.76	+0.03	1,338,739	6.18	10.53
024	卜蜂國際	1.33	1.34	1.35	1.32	1.34	+0.04	5,442,900	9.49	5.59
123	嘉宏集團	3.625	3.675	3.725	3.625	3.65	-0.025	1,622,630	6.11	5.77
335	世紀城市	1.55	1.56	1.56	1.51	1.56	+0.04	1,654,976	6.78	2.19
023	其士國際	1.30	1.33	1.34	1.29	1.33	+0.03	366,300	7.62	5.41
118	廣生行	0.80	0.81	0.82	0.80	0.81	+0.01	650,000	1.49	5.98
367	廣生行	2.225	2.24	2.25	2.225	2.25	+0.025	276,000	5.21	8.44
367	廣生行	0.35	0.38	0.39	0.375	0.38	-0.005	1,063,000	10.27	2.63
487	冠徑銀									
363	中房國際	10.80	10.90	11.10	10.80	10.80	-	1,988,239	83.72	1.27
443	寶隆洋行	0.83	0.86	0.84	0.83	0.86	+0.03	236,000	9.03	5.95
044	寶隆洋行	3.625	3.65	3.675	3.60	3.65	+0.05	6,462,750	162.20	6.85
036	遠東投資									
142	第一太平	1.28	1.30	1.33	1.28	1.29	-	2,969,795	5.59	4.83
270	華海投資	1.05	1.07	1.06	1.05	1.07	+0.02	2,261,000	29.34	1.87
024	公和洋行									
013	和記洋行	15.90	16.00	16.10	15.80	16.00	+0.10	7,861,000	153.79	4.06
496	新鴻基工業	1.02	1.05	1.06	1.01	1.05	-	216,000	1.00	5.77
015	怡和控股	35.60	36.20	36.50	35.20	36.00	+1.00	1,087,766	1.18	2.71
018	仁孚	3.775	3.80	3.82	3.75	3.772	-	408,000	6.11	5.26
174	香港織造	0.49	0.50	0.70	0.48	0.49	-0.02	180,000	7.02	5.53
011	廣新國際 (換票)	1.85	1.86	1.88	1.83	1.85	+0.03	1,566,636	7.18	3.73
174	廣新國際	4.52	4.575	4.60	4.525	4.575	+0.050	405,000	5.46	6.56
478	恆力集團	0.92	0.94	0.96	0.90	0.93	+0.03	9,310,000	8.09	21.55
224	維生集團	2.875	2.90	2.90	2.85	2.875	-0.075	92,000	7.13	4.67
081	河南集團	0.335	0.34	0.35	0.335	0.34	-0.005	2,414,000	5.98	9.88
496	華泰美	6.05	6.13	6.10	6.00	6.10	+0.10	770,000	9.52	9.10
016	太古洋行 A	20.80	20.90	21.00	20.70	20.80	+0.40	3,041,682	15.55	3.87
016	太古洋行 B									
016	太古洋行 C									

037	運通酒店	0.91	0.92	0.95	0.91	0.91	-0.01	414,328	12.90	5.21
039	萬華華酒店	5.65	5.70	5.65	5.65	5.65	-	25,930	18.87	5.31
195	荷蘭酒店	1.49	1.50	1.50	1.58	1.50	+0.02	457,120	10.11	8.42
174	角	1.33	1.54	1.56	1.54	1.54	+0.02	20,030	8.10	8.27
576	利華酒店	0.49	0.50	0.51	0.50	0.50	-	900,000	8.20	5.20
051	海濱酒店	7.53	7.57	7.55	7.55	7.55	+0.15	211,000	6.30	6.61
045	大酒樓	4.50	4.525	4.55	4.50	4.525	+0.025	173,150	3.31	3.76
155	華嘉泰	4.15	4.175	4.35	4.25	4.15	-0.15	732,000	13.39	5.36
422	文華東方	4.925	4.95	4.95	5.00	4.95	+0.075	170,254	6.90	6.35
071	美蘭華酒店	3.30	3.40	3.35	3.20	3.35	+0.10	316,500	28.01	3.18
223	百利華酒店						+0.01			
078	富華酒店	1.24	1.25	1.28	1.24	1.25	+0.01	1,305,826	5.08	4.90
235	紅寶石	2.075	2.10	2.10	2.05	2.10	+0.075	386,600	50.48	2.50
668	八佰伴飲食(前惠)	2.45	2.475	2.475	2.375	2.475	+0.10	222,000	12.56	2.63
倉 場 航 運										
293	國泰航空	81.95	9.00	8.95	8.75	8.95	+0.25	7,280,000	8.56	4.69
029	中國海輪船	0.90	0.92	0.92	0.81	0.91	-0.01	26,824	1.08	3.27
119	新海榮	5.15	5.50	5.00	5.00	5.00	-0.10	10,000	29.41	5.00
117	萬利輪船	5.60	5.65	5.65	5.60	5.60	-0.13	111,000	10.00	3.97
217	海南發展	4.625	4.70	4.63	4.60	4.65	-	44,000		
332	東方海外	3.45	3.475	3.475	3.45	3.45	-0.05	60,227	17.01	
237	安全輪船	6.45	6.50	6.50	6.45	6.45	-	174,800	5.37	7.75
506	海運寶隆	2.25	2.275	2.25	2.20	2.25	+0.05	280,000	25.85	3.33
269	海運寶隆	1.25	1.24	1.24	1.22	1.24	-0.01	166,900	31.28	
242	信和輪船	6.625	6.65	6.675	6.60	6.65	+0.075	1,440,628	15.30	6.13
506	華光航業	17.70	17.90	18.00	17.90	18.00	+0.10	142,538	7.74	0.44
紡 織 製 衣										
648	祥華實業	1.68	1.70	1.69	1.69	1.69	-0.01	206,000		
481	中國印染	0.325	0.33	0.33	0.33	0.33	-	100,000	0.93	
122	蠟魚信	1.18	1.19	1.21	1.18	1.18	-0.02	100,000	2.30	12.71
281	寶島	1.48	1.50	1.50	1.50	1.50	+0.02	370,000	27.12	3.25
420	福安實業	1.05	1.07	1.05	1.04	1.06	+0.02	528,000	5.89	6.66
120	信興毛紡						-			
130	信興毛紡	0.05	1.01	0.98	0.98	1.01	-0.01	4,320,000		
339	廣民紡織	1.25	2.55	2.02	1.75	1.75	-0.50	971,158	8.94	8.64
212	南洋紡織	1.40	1.40	1.40	1.40	1.40	-	99,020	12.95	5.01
178	永新紡織	1.10	1.12	1.12	1.10	1.11	-0.01	918,000	6.17	11.21
234	廣民紡織	0.81	0.82	0.84	0.81	0.82	-0.01	1,990,000	10.22	

159	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	10000.00	1.80	0.41	0.40	0.41	+0.01	831,936
160	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	10000.00	2.75	0.193	0.18	0.19	+0.015	15,941,690
161	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	9342.8	3.50	0.15	0.14	0.15	+0.02	11,500
162	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	3026.00	0.36	0.205	0.20	0.20	-0.003	505,000
163	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	17857.00	0.56	0.102	0.10	0.10	-0.003	580,000
164	華 豐 鞋 鞋	10/02/94	4000.00	4.755	2.825	2.70	2.80	+0.175	8,250,000
165	華 豐 鞋 鞋	31/12/94	8000.00	1.15	0.425	0.33	0.415	+0.095	5,165,800
166	華 豐 鞋 鞋	10/05/93	1000.00	11.80	2.975	2.825	2.85	+0.025	865,400
167	華 豐 鞋 鞋	30/12/91	1000.00	2.00	-	-	-	-	-
168	華 豐 鞋 鞋	31/03/92	4050.00	0.75	-	-	-	-	-
169	華 豐 鞋 鞋	30/06/91	1000.00	0.55	0.249	0.244	0.249	+0.001	642,000
170	華 豐 鞋 鞋	09/08/91	6900.00	0.90	0.25	0.25	0.25	-0.02	852,000
171	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	1104.00	1.25	-	-	-	-	-
172	華 豐 鞋 鞋	31/12/91	5111.20	0.90	-	-	-	-	-
173	華 豐 鞋 鞋	10/01/96	10000.00	1.60	0.248	0.246	0.246	-0.004	128,540
174	華 豐 鞋 鞋	31/12/94	1714.50	2.80	0.74	0.69	0.73	+0.03	11,484,000
175	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	500.00	2.00	0.063	0.058	0.063	-0.003	1,909,000
176	華 豐 鞋 鞋	31/03/95	14000.00	0.60	0.249	0.245	0.246	+0.006	106,480
177	華 豐 鞋 鞋	31/12/93	1000.00	1.10	0.56	0.56	0.56	-	30,000
178	華 豐 鞋 鞋	30/06/91	2000.00	2.00	-	-	-	-	-
179	華 豐 鞋 鞋	01/10/93	1000.00	0.58	0.403	0.403	0.403	+0.003	60,000
180	華 豐 鞋 鞋	30/11/91	1000.00	7.50	-	-	-	-	-
181	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	2000.00	1.05	-	-	-	-	-
182	華 豐 鞋 鞋	01/12/91	1016.26	2.46	-0.232	0.225	0.229	+0.004	276,000
183	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	20000.00	0.60	0.05	0.049	0.05	-0.001	920,000
184	華 豐 鞋 鞋	23/12/91	16000.00	2.00	-	-	0.12	-	15,516
185	華 豐 鞋 鞋	30/09/92	8436.97	0.61	-	-	-	-	-
186	華 豐 鞋 鞋	30/06/94	3294.12	1.70	1.45	1.41	1.44	+0.05	4,932,000
187	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	1650.00	9.50	0.72	0.40	0.82	-	26,820,930
188	華 豐 鞋 鞋	31/08/91	1000.00	2.65	0.71	0.70	0.70	-0.01	445,450
189	華 豐 鞋 鞋	31/08/91	1000.00	2.65	0.119	0.110	0.119	+0.009	2,739,141
190	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	1000.00	0.30	0.037	0.032	0.037	-	2,000
191	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	2424.20	0.90	9.64	9.60	9.62	+0.05	5,018,000
192	華 豐 鞋 鞋	31/12/93	15000.00	0.40	-	-	0.117	-	181,712
193	華 豐 鞋 鞋	31/12/91	1675.00	2.72	10.60	10.60	10.70	+0.10	8,439
194	華 豐 鞋 鞋	31/12/92	20000.00	0.45	0.087	0.078	0.086	+0.01	2,611,132
195	華 豐 鞋 鞋	15/02/92	1000.00	6.50	0.90	0.90	0.93	-	5,115
196	華 豐 鞋 鞋	31/12/91	2209.94	1.81	2.475	2.40	2.475	+0.075	435,000
197	華 豐 鞋 鞋	10/06/92	2000.00	3.60	1.98	1.90	1.93	+0.10	1,016,480

530	永宏集團	9.45	9.25	9.20	9.42	-0.12	1,668,670	17.28	5.53
532	王氏酒樓	1.25	1.28	1.27	1.24	-0.26	632,000	7.88	5.95
540	國隆國際	2.20	2.25	2.25	2.15	-0.25	1,913,800	12.12	3.65
679	亞洲金業	1.46	1.47	1.46	1.42	1.40	792,000		
677	金源米業	2.15	2.175	2.225	2.10	-2.15	1,214,000		
地產建築									
373	聯昌集團	0.83	0.84	0.84	0.80	0.83	5,242,200	8.14	5.61
356	聯合地產	1.25	1.27	1.30	1.22	1.27	15,938,630	3.99	5.88
050	永興美裝	0.93	0.93	0.95	0.84	0.93	1,688,000	11.92	2.12
022	世紀安	0.225	0.26	0.26	0.26	0.26	1,290,000		
911	鴻大置業	4.45	4.475	4.50	4.45	4.42	1,286,687	12.68	5.96
136	怡和置地	9.75	9.80	10.00	9.70	9.80	889,458	11.81	2.04
248	泰運	0.94	0.93	0.97	0.94	0.94	1,724,000	0.65	6.36
108	龍源國際								
331	卓能	1.87	1.88	1.90	1.86	1.88	25,000	9.40	2.12
001	長江實業	19.20	19.30	19.40	19.10	19.20	15,653,000	12.27	2.27
112	世華置業	0.90	0.91	0.93	0.87	0.90	4,005,000		1.11
127	中環置業	2.078	2.10	2.123	1.98	2.10	21,809,820	190.91	4.76
216	德華置業	0.26	0.97	0.98	0.85	0.97	1,448,000	4.60	8.21
225	四海地產	3.70	3.60	3.60	3.60	3.60	1,800,200		
121	龍興置業	0.23	0.96	0.98	0.83	0.96	138,000	20.71	5.21
158	南江置業	0.63	0.64	0.64	0.63	0.63	2,434,476	0.26	11.21
183	美地地產	0.83	0.86	0.88	0.83	0.88	11,378,000	48.31	1.14
128	安聯企業	0.77	0.78	0.78	0.77	0.77	352,000	9.28	6.45
035	遠東置業	1.26	1.25	1.25	1.23	1.25	2,137,000	10.59	3.26
135	第一華南	0.07	0.069	0.07	0.068	0.07	8,800,000	1.00	
140	金山地產	0.248	0.248	0.25	0.247	0.248	3,412,000	23.07	
041	博利	2.375	2.40	2.40	2.30	2.325	12,144,310	11.75	4.21
010	恆信	7.35	7.40	7.50	7.35	7.35	3,997,000	8.52	5.24
地產建築									
012	恆信地產	12.40	12.50	12.60	12.40	12.40	6,679,560	11.58	2.81
007	廣發	8.42	8.50	8.60	8.42	8.50	13,046,500	10.24	2.12
049	鴻源地產	0.33	0.333	0.34	0.318	0.332	41,119,728	11.84	2.42
049	裕信人	3.69	3.92	3.90	3.88	3.92	314,772	8.60	5.41
153	廣利源	1.06	-	1.06	1.06	1.06	8,517	7.64	1.71
049	廣利源	2.90	2.91	3.00	2.85	2.925	14,770,800	15.64	1.71
159	何廣利源	0.71	0.72	0.71	0.70	0.71	264,000	29.96	2.51
180	廣利源	1.42	1.43	1.44	1.41	1.42	3,105,358	13.02	7.81
181	海城								
054	合和實業	3.478	3.50	3.50	3.375	3.475	30,271,200	8.27	6.91
055	新昌置業	5.10	5.15	5.35	5.15	5.15	7,250,458	7.61	6.00
164	新昌置業	0.45	0.493	0.465	0.45	0.495	7,737,923	1.27	12.10
014	希利美	7.10	7.15	7.20	7.00	7.15	3,948,000	31.96	1.40
016	明輝置業	3.35	3.375	3.525	3.375	3.525	524,101	421.87	0.23
266	渣打國際	1.64	1.66	1.66	1.62	1.65	4,760,000		
173	渣打國際	1.58	1.59	1.67	1.58	1.59	10,964,849	35.02	1.21
182	順利企業								
184	順利企業	1.95	2.00	1.95	1.95	1.95	66,000	5.30	6.11
185	順利置業	0.45	0.45	0.45	0.45	0.45	159,366	34.07	1.01
190	廣合信	7.90	7.95	8.10	7.85	7.90	3,320,000	27.24	2.51
004	廣合信	0.78	0.80	0.79	0.77	0.79	2,737,000	9.88	4.48
004	廣合信	1.50	1.55	1.50	1.50	1.50	20,000	22.25	
004	廣合信	0.96	0.97	0.99	0.96	0.96	1,420,100	8.37	3.11
008	利源置業 (裕信)	2.75	2.80	2.775	2.675	2.75	194,800	6.44	7.61
001	華大置業	0.24	0.24	0.257	0.244	0.257	304,029	13.39	
202	華南置業	0.30	0.303	0.303	0.282	0.30	1,231,800	120.00	2.31
132	華華	0.43	0.43	0.45	0.419	0.43	2,018,100		
128	廣利源	37.23	37.23	37.23	37.23	37.23	1,000	9.63	10.70

新機場待建 建築股先行

本報記者 伍錫好

新機場待建，建築股先行。據悉，新機場的興建，將會帶動建築業的發展。目前，已有數家建築公司表示，將會參與新機場的興建。這批建築公司包括：新鴻基、新鴻基、新鴻基等。這批公司的股價，在過去幾天，均有大幅上升。這顯示出市場對新機場興建的信心。預計，隨著新機場的興建，這批建築公司的股價，將會繼續上升。

新機場待建 建築股先行

本報記者 伍錫好

新機場待建，建築股先行。據悉，新機場的興建，將會帶動建築業的發展。目前，已有數家建築公司表示，將會參與新機場的興建。這批建築公司包括：新鴻基、新鴻基、新鴻基等。這批公司的股價，在過去幾天，均有大幅上升。這顯示出市場對新機場興建的信心。預計，隨著新機場的興建，這批建築公司的股價，將會繼續上升。

東亞儲蓄戶口信貸服務

信貸靈活 儲蓄生息

- 信貸金額高達月薪兩倍或港幣三萬元
- 循環信貸金額，毋須每次申請
- 毋須任何擔保或抵押
- 年費僅為港幣五十元
- 利息優厚，還款靈活

欲知詳情，請電 835 3500 東亞銀行客戶服務中心查詢。

大公經濟

二〇六一一九八：話電線熱
四〇一五四三八：眞傳

關懷客戶 · 至誠服務



日產中國經銷商

NMSC

日產汽車服務(中國)有限公司

NISSAN

電話：877 3699

香港金鐘道95號香港中心
樓上245室

港府表示不排除以行政手段干預證券界謂若強迫改組不利金融中心地位

建議改組監證之決票否投票會事理聯

經紀理事： 16名
非經紀理事： 10名
聯所行政總裁： 1名
聯所公司行政總裁： 1名
聯所高級行政人員： 1名

經紀理事由三個經紀組別(按成交額分組)選出：
①由首12位大經紀中選出4名
②由13至60位經紀中選出5名
③由餘下經紀選出

合交易所昨日舉行理事會會議，以決了監證會的理事會改組建議。港府方面已表示不排除以行政手段下預先完成的改組，並表示希望在今年底前完成有關改組行動。但證券界人士認為，若港府以立法程序迫令聯交所改組，將會損害本港金融中心形象及損害本港證券業發展。

據可靠消息透露，監證會原先提出的改組建議，是將九名理事會人數由現時廿五名，增至三十九人，其中經紀理事佔十五名，並按成交額分為三個理事會各個席位，但所有候選人都需經由提名委員會批准。不過，監證在與聯交所進行磋商的時候，已將該建議作暫緩的修改，理事會人數維持廿五名，但經紀理事則增至十六名，除了首兩組大經紀組別候選人必須經由提名

監證會一名發言人表示，監證會今次提出的建議已較原來的建議作出較大的進步，其中主要涉及小經紀進入理事會的人數，但監證會主席邵國威則拒絕評論今次行政手段是否可行，只表示若以行政手段委任理事，後果難以預料。

香港證券及期貨管理局主席潘海廷表示，假如聯交所接受監證會所修改建議，對聯交所及本港的證券業將有重大的影響，因為此舉反映本港證券業已不可以按照自己的

股市再漲四十二點
成交高達三十三億

[illegible]

大回吐大承接大換馬

經濟小語

股市以雄壯的升勢對機構落實在高位利好消息作出反應，雖然在高位略有回吐，但承接力相當強，屬於大買、大賣、大相讓、大承接、大接換的行動。

今日成交高達三十三億八千九百萬元，是八九年五月份以後的最高成交紀錄，顯示市場強勁，下周市況是欲罷不能，繼續有強勁表現。

昨日最奇潮時，恆指報三九、九，已破了今年的高點三九、七，由於獲利回吐大增，以致三九、九點不能站穩，在關口之前，要以再上落一下，才有明朗的走向。

受「實貨」的洗滌。以升降股數算，上升股○五種，下跌股一○五種，無變動股六種，雖是上跌者仍多，但有百種百種下跌，亦顯示大市深具選擇性，已不是「漲股必升」了。

個人覺得，這是很正當的表現。由於大市已步入新高水市，要再推進，必需不斷克服回吐壓力，故可能的走勢是：升勢為放緩，出現短暫調整，在三九、五至三九五○之間作上落，會比一每升這細水就較好。

但夜市出現回吐，下半年的股市市况下幅，都是入市預備會，下半年的股市市况下幅，已是肯定的走勢，對此不必必三心兩意，吳作罷罷了。

最高百分之十二、六，是自八一年以來一直處於相當接近或略為超過雙位數，而今年度內月份的增幅更略為放緩。股令人往事的，是港府自二月份開始，調高附加稅徵收的，以及專利公積，甲類消費貨物徵收的，增幅更大，共計約三個月內，平均增率年率板為百分之三。此可見，大市的通脹壓力已不備大變本加。

構成成本港通脹率長期居高不下下的要素，包括有：(一)利率上升及增，要大幅加稅(以平衡其財政收支及增，以刺激消費貨物價格膨脹)。(二)專利公

元十三上舞生恒
勁勢走置華船中

十九元。角七仙半，價位約非尋常低。
下，下周可望上二樓樓。初步有傳會上三
港澳發展，大有可為者。

金銀類股最受追捧，
如雅加錫、大同滙豐
及蘇格蘭銀行等股份，
都上升了五、六個價
位。

十一時十五分，
指數收市三千九百點
水平，其後市況未見
起色，投資者因北

占建強

全銀類股：五馬路助聯
，升九十二點八，以出
頻報四八四二點。

擁有全球最
英疊公

考覽

新機場待建 建築股先行

特稿

建築股將直接得益

新機場談判成功刺激股價上升，而建築股亦全面造好，部分與新機場興建有關的建築股更受連累利好消息刺激而大幅上升。證券界人士認為，由於新機場已接近竣工，故此起步較遲的建築股份受到最直接的利益，其前景將需視新機場計劃的進展而逐漸反映出來。

新鴻基投資管理有限公司投資簡筆表示，目前短線的投機性機會已令建築股股價上升至高位，故此已反映機場計劃成功對利好消息。故此，預計建築股後市的表現較好為反應。

至於建築股的前景方面，他認為，整體而言，新機場的興建將會對建築及地產股的表現有利；但是，相信機場興建後大部分本公司所佔的比重不多，本地公司所佔的比重只有，小部分直接參與與機場有關的建築。

至於地產類報六點五三，南類三點八三點，升八十二，八六點，升三十八點。

大貨櫃業績佳

青王港一市

本報記者 伍賜好

築公司股份方面，亦有較佳的投資潛質。

至於地產方面，他指出，機場的興建計劃將會刺激本港經濟增長的一個百分點以上。而經濟的增長將會連帶刺激地產的上升，間接亦會對地產股造成利好。故此，長遠而言，目前地產股已上升至高水平；因此，投資者宜於吸納關係大市的公司的股份，如銀行、地產、保險及與興建有關的銀行的融資類股份。此外，一些收租股如置業公司，亦具有吸納條件，因機場興建將會帶來更多外資來港設辦事處。

投機性吸納更多外資升港股

百富證券新加坡辦事主任冠雄表示，由於機場計劃成功，刺激建築股股價全面造好，其中表現較突出的，如新加坡、怡保紀、大同混泥土、德榮建築及華華國際，預計建築股仍會再升，但幅度不大。

但他指出，由於建築股全部為一、二線股關係，故此在短線吸納性吸納增加，表現之顯明。

該集團主席葉基（譯音）表示，他們在「一九五五年已在香港設立亞太區總部。該公司之遠東業務運存於置置於香港地產。而且在此地產權，這方面上的盈利萬七、八，佔在當地產權。

集團截至年結時，該公司總資產有廿四萬萬。這方面上的盈利萬七、八，佔在當地產權。

股每股盈利六十五點二便士，董事會建議派息每股十點三便士。

截至今年年結時，該集團共有廿四萬萬。這方面上的盈利萬七、八，佔在當地產權。

英疊合貨櫃業績佳
考慮申請在港上市

【本報訊】英國「及錫蘭」兩地交易所申
聯合公報有限公司昨
在倫敦公刊其全年
業績時稱，它計劃於
本年底以前辦妥在香港
上市。總市值共達四
億八千七百萬
相若於六千億
萬港元於下
有全球第一
亞洲及北美洲
洲地位，從而
市投資者及親
其國際業務公
年。該公司上
蘭及福安交易
已委任怡富
二張仲官富
在香港申請上

電訊 延續

[illegible]

通脹情況日趨惡化

後不斷加價
三至五月份
二十六

因因素多，主
港府擴大，港府
通脹率不斷趨
應付不暇。越

本報記者 黎偉成

問題，即不帶理合理地控制公共開支以打壓通脹。
則未來幾年的通貨膨脹壓力更難紓緩。因為進行大型
基本建設，會帶動本地的內部需求轉趨殷切及港元貨
幣供應與信貸量增加。

香港在七七年開始建造地鐵地下鐵路工程時，內部
需求便逐步明顯增加，而高匯兌、高利率的高度壓力，
形成多年處於高內需、高通脹、高利率的高度壓力。
尤其是在八〇年至八一年興建地鐵高峰時期，本地的公營
部門開支地拖長年曾一度增至百分之二〇・八，而私

？

港府年初曾預期「類消費物價指數」的增幅為
百分之九・五，看來此必須向上修改。估計其增
長年率今年應有百分之十二・五，而未來兩年更可
能抵上百分之十五或以上的水平。

(總編輯：李柱銘及廖正興)

下陷和經濟發展，為何香港不可以呢

通脹率將達高预期

較上年同期上升了百分之二十九。營業額則為三億零一百一十萬英鎊，上百分之七十三。

訊與港府商討

【訊】電訊集團主席楊格昨日表示，電訊時公司英國大股東將把股權感到滿意，故暫不變其持股比例。

電訊的專線線新放在同一場合，國行的政權權新放在同一場合，到時是能否再獲專利權，繼續與港府商討。

別大增加百分之十二、八及百分之四，對於香港港資款項分兩年分別處於百分之十五、五

萬餘，其中約半數將繼續供作出租用途，而屬於疊合貨櫃有限公司旗下則佔百分之十六，預料現年度將會增加廿呎標準貨櫃超過七萬五千個，於

港陸昨上市成交旺
收市二角一仙五厘

【本報訊】維港國際有限公司股份及在該公司備辦昨日開始在香港聯合交易所上市買賣，收市價分別為一元一角九仙及六角六仙。按每滿配五股認購證，新股收市價調整後，新股收市價與發售價每股一元零二仙比較，溢價百分之二十三點七。

計售層有一千餘股，隨後，廿呎呎樹膠貨櫃的淨增數目約為五萬個。

建業股	今年最高	今年最低	本剛收市	上周收市	升幅
錦昌	3.70	2.65	3.525	2.825	24.8%
新昌	5.75	4.25	5.15	4.525	13.8%
大同水泥	4.45	3.2	4.225	3.275	29%
德榮	1.66	1.08	1.58	1.37	15.3%
比沙	10.6	7.9	9.8	8.15	20.2%
順泰建築	1.05	0.46	1.03	0.96	7.3%
保華國際	2.05	1.68	2.025	1.79	13.1%
嘉華國際	1.60	1.10	1.59	1.34	18.7%
脂谷組	7.9	3.30	7.9	6.3	25.4%
志成	1.60	1.18	1.48	1.25	18.4%
國際德祥	2.225	1.52	1.65	1.56	5.8%

德昌盈利增三成
末期息一角三仙

【本報訊】德昌電機控股宣佈，將自三月三十日，即財政年度，減派除稅後盈利的綜合收益為一億二千三百九十四萬七千元，較上年增加百分之九十九點六。每股植利為七角、仙七。

該公司董事局建議，則全期股息，每股為壹角。它又建議每股派十股派戶，期為八月十六日至二十五日。

【本報訊】據「中央社」台北五日電：台灣股市，今日市價概

乘港機協計劃拍板興建後，而昨大的成交額更趨豐厚，而昨大的市成交亦甚為活躍，但對於非市活動則

講場
 的繁瑣工作，將令他們無暇
 港股市場近年都以雜貨
 母且有一隻時間只有數毫

旺盛成交影響莊

應付得來。連日經已離鄉交收部門需要
況延續下來，相信各鄉莊行便需要更緊要而需
其實，成交太旺過盛，亦對莊家高沽
為這類活動必須分秒愈加注意，以將股
之內，所以買賣活動必會相當頻密，需
繁，如能在成交落時，莊家活動自可成
成交大暢流暢，盤勢已非難掌握這類整
他買賣活動，所以預期二、三總體的莊
收歛。

恒 生 指 數	
香 港 股 指	
所有普通股指	
金額	
總成交股數	
宗數	
有 代 理	公 司
023	東亞銀行
440	大華金融
053	國有集團
166	第一太平銀行
011	恆生銀行
905	匯豐銀行
753	匯豐 100
143	荷蘭銀行
349	荷蘭銀行
096	永華銀行
021	聯合企業
271	亞洲證券(除牌)
206	國泰城市
105	CREADER
014	第一大特
257	恆生發展
145	建業放款
170	工業投資
208	怡和地產
376	康寧壽險
232	開源投資
900	百高信
228	寶豐證券
227	大東地產
255	新華資源
088	新鴻基公司
285	德利投資
028	天安保險
285	滙豐太平洋
876	宇宏投資
661	滙豐地產
462	亞洲地產
485	百利大 5000
360	大東實業
002	中華電力
026	中華電力
032	香港地產
038	中華地產
050	香港電燈
052	香港小輪
068	香港電訊
082	九龍電車
034	寶成國際
133	富強集團
038	世紀地產
028	其士國際
388	正大
131	萬生生
397	德士機噐
497	冠環樓
353	牛奶國際
441	寶隆洋行
034	震興美
036	遠東投資
142	第一太平
270	海壽投資
024	公祥洋行
013	新亞地產
068	新鴻基工業
055	怡和投股
100	仁孚
174	希能集團
391	國際新發展(除牌)
394	華創興
478	名士集團
281	越生集團
281	川南集團
249	泰森美
019	大洋洋行 A
087	大洋洋行 B
030	大隆實業集團
032	永泰地產
032	王氏地產
020	耀豐國際
677	亞洲金業
579	金洲米業
373	聯合地產
065	聯合集團
260	聯合實業
002	金細安
131	海大集團
208	海大集團
130	建業國際
131	平穩
061	永江實業
112	永江實業
130	華豐地產
127	華生實業
218	地產實業
125	四海地產
121	紀實實業
126	美利蘭地
638	美利蘭地
128	華人企業
135	美利蘭地
140	金山地產
941	萬昌
010	地產
012	恆泰地產
007	萬地
149	源興地產
049	信託 A
153	信託 B
040	香港興業
159	國利投資
160	萬豐實業
161	海瑞
055	合和實業
084	合和實業
104	合和實業
112	合和實業
165	明利實業
278	華南國際
193	華南國際
182	華利企業
184	華利企業
185	華南新紀
190	華南新紀
189	華生投資
063	倫發投資
488	倫發投資
066	利興發展(除牌)
201	華大實業
202	華大實業
143	華大實業
158	華利投資

各類	存款	息高	利厚
----	----	----	----

本
恆生指
香 港 指
所有普通股指
總成交股數
宗數

023	東亞銀行
440	大新金融
053	國浩集團
166	第一太平銀行
011	恆生銀行
005	匯豐銀行
753	匯豐 100
123	萬華銀行
349	友聯銀行
096	永隆銀行

271	亞洲證券 (除淨)
206	國泰城市
106	CRUSADER
214	第一太特
097	恆基發展
145	建屋貸款
170	工業投資
206	怡和策略
376	萬勝證券
232	剛信投資
090	百富勤
228	萬家財務
227	大豐國際

285	德利投資
028	天安中國
258	湯臣太平洋
276	宇宙投資
661	添發慶豐
662	亞洲財務
485	百利大 5000
360	大東電報
002	中港電力

003	中華煤氣
008	香港電燈
050	香港小輪
008	香港電訊
082	九龍汽車
024	寶成國際
043	卜內門藥廠
123	嘉宏集團
335	世紀城市

116	周生生
367	莊士機構
487	冠帽樓
353	牛奶園廠
441	寶隆洋行
034	雲美高
036	遠東投資
142	第一太平
270	粵海投資
264	公和祥
018	和記茶樓

106 仁孚
174 奇盛集團
191 麗新國際 (除
194 鄭興興
478 名力集團
224 德生國際
281 川河集團
249 森鄰美
019 太古洋行 A
087 太古洋行 B

332	王氏證券
020	恆豐國際
679	亞洲企業
677	金源米業
373	聯合集團
066	聯合地產
260	聯合東榮
022	亞細安
101	海大豐城

108	燃燃國際
131	卓能
001	長江實業
112	至祥置業
130	中華娛樂
127	華人置業
218	匯豐置業
125	四海地產
121	紀德置業
156	高日驕麗
163	英皇地產

135	第一華南
140	金山地產
041	廣君
010	恆隆
012	恆基地產
007	置地
149	港澳發展
049	信託 A
153	信託 B
480	香港興業

161	鴻福
054	合和實業
055	新益集團
164	振華實業
014	市慎興業
165	明輝發展
286	德祥國際
173	嘉華國際
182	順利企業
184	順成企業
185	順德新業

063	倫敦愛丁堡
468	新發展 (國)
066	利興發展
201	華大地產
202	馬年實業
133	菲華
158	馬邦投資

新機場興建消息證實後

【本報記者陳惠儀報導】新機場興建計劃正式落實後，對香港經濟及交通發展，無疑是一項重大利好消息。不少業界人士對此表示歡迎，認為新機場的興建，將有助於提升香港的國際地位，並為香港帶來長遠的經濟效益。

據悉，新機場的興建，將為香港帶來約一百萬個就業機會，並為香港政府帶來約一百億元的收入。此外，新機場的興建，亦將為香港的旅遊業及航空業帶來巨大的發展空間。

在機場興建計劃落實後，不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展貢獻力量。其中，一些大型企業及機構，更表示將在新機場興建期間，積極參與各項建設工作，為香港的經濟發展做出貢獻。

共市統一市場龐大

【本報記者陳惠儀報導】隨著歐洲共市統一市場的擴大，香港與歐洲的貿易關係日益密切。不少香港企業紛紛表示，將積極利用這一龐大的市場，擴大其業務範圍，並為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，歐洲共市統一市場的擴大，將為香港企業提供更多的貿易機會。不少香港企業紛紛表示，將積極利用這一龐大的市場，擴大其業務範圍，並為香港的經濟發展做出貢獻。

港商應關注新發展

【本報記者陳惠儀報導】隨著香港經濟的持續發展，港商應關注新的發展方向，以適應不斷變化的市場環境。不少港商紛紛表示，將積極尋求新的發展機會，並為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，港商應關注新的發展方向，以適應不斷變化的市場環境。不少港商紛紛表示，將積極尋求新的發展機會，並為香港的經濟發展做出貢獻。

機場計劃雖拍板

【本報記者陳惠儀報導】機場興建計劃雖然已經拍板，但具體的實施細節仍需進一步落實。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，機場興建計劃雖然已經拍板，但具體的實施細節仍需進一步落實。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

樓價升幅不會大

【本報記者陳惠儀報導】雖然市場上對樓價走勢存在不同看法，但分析人士認為，樓價升幅不會太大。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，雖然市場上對樓價走勢存在不同看法，但分析人士認為，樓價升幅不會太大。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

美樂閣訂價不高實用低

【本報記者陳惠儀報導】美樂閣的訂價策略顯得非常實用，價格不高，實用性強。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，美樂閣的訂價策略顯得非常實用，價格不高，實用性強。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

美失業率高達百分之七

【本報記者陳惠儀報導】美國失業率已高達百分之七，這反映了美國經濟面臨的嚴峻挑戰。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，美國失業率已高達百分之七，這反映了美國經濟面臨的嚴峻挑戰。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

為近五年來最高水平

【本報記者陳惠儀報導】失業率已達近五年來的最高水平，這引起了社會各界的廣泛關注。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，失業率已達近五年來的最高水平，這引起了社會各界的廣泛關注。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

特約

【本報記者陳惠儀報導】本報特約記者深入調查，為您帶來最新的市場動態及分析。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，本報特約記者深入調查，為您帶來最新的市場動態及分析。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

海空運輸將大增

【本報記者陳惠儀報導】隨著新機場的興建，海空運輸量預計將大幅增加。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，隨著新機場的興建，海空運輸量預計將大幅增加。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

日圓匯率走勢堅挺

【本報記者陳惠儀報導】日圓匯率走勢堅挺，對香港經濟產生一定影響。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，日圓匯率走勢堅挺，對香港經濟產生一定影響。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

馬克匯率軟弱收四二二

【本報記者陳惠儀報導】馬克匯率軟弱，對香港經濟產生一定影響。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，馬克匯率軟弱，對香港經濟產生一定影響。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

增轉昨盤買洲歐

【本報記者陳惠儀報導】昨日歐洲股市走勢強勁，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，昨日歐洲股市走勢強勁，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

元二十升價金港

【本報記者陳惠儀報導】香港金價昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，香港金價昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

揚上步亦價銀白金白

【本報記者陳惠儀報導】白金價格昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，白金價格昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

大型製衣紡織展覽

【本報記者陳惠儀報導】大型製衣紡織展覽將於近日舉行，屆時將有眾多企業參加。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，大型製衣紡織展覽將於近日舉行，屆時將有眾多企業參加。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

展示各地先進設施

【本報記者陳惠儀報導】展覽將展示各地先進設施，為參觀者提供豐富的視覺體驗。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，展覽將展示各地先進設施，為參觀者提供豐富的視覺體驗。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

展覽訂下周四起在會展中心舉行

【本報記者陳惠儀報導】展覽將於下周四起在會展中心舉行，屆時將有眾多企業參加。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，展覽將於下周四起在會展中心舉行，屆時將有眾多企業參加。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

增轉昨盤買洲歐

【本報記者陳惠儀報導】昨日歐洲股市走勢強勁，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，昨日歐洲股市走勢強勁，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

元二十升價金港

【本報記者陳惠儀報導】香港金價昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，香港金價昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

揚上步亦價銀白金白

【本報記者陳惠儀報導】白金價格昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，白金價格昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

外資投資香港信心

【本報記者陳惠儀報導】外資對香港的信心日益增強，紛紛投資香港。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，外資對香港的信心日益增強，紛紛投資香港。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

打破僵局人心穩定

【本報記者陳惠儀報導】打破僵局，人心穩定，對香港經濟產生積極影響。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，打破僵局，人心穩定，對香港經濟產生積極影響。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

機場興建刺激港經濟

【本報記者陳惠儀報導】機場興建將刺激香港經濟發展，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，機場興建將刺激香港經濟發展，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

未來發展由內需帶動

【本報記者陳惠儀報導】未來香港經濟發展將由內需帶動，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，未來香港經濟發展將由內需帶動，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

本地經濟今年生產值可略調高

【本報記者陳惠儀報導】本地經濟今年生產值可略調高，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，本地經濟今年生產值可略調高，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

黃金

【本報記者陳惠儀報導】黃金價格昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，黃金價格昨日上升，投資者紛紛買入。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

市人金基引吸漸市金

【本報記者陳惠儀報導】金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

據悉，金市逐漸吸引投資者，為香港帶來長遠的經濟效益。不少業界人士紛紛表示，將積極配合政府的發展計劃，為香港的經濟發展做出貢獻。

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

商品介紹

分類廣告
商品介紹廣告，高24"x2"
每天特價100元
分類廣告，大字4個，
小字36個，每天18元。
專線電話：5726980
8873550
FAX: 8381171
8876647

航空封、白封、賀卡封
歡迎各界人士來函定製信封
新亞(集團) 上海西門印刷廠
聯繫地址：中國上海復興路337號
電話：3736108 3281568 3288809
傳真：200010 傳真：3291896

大陸製衣
廠(近廣州) 承接：水包、
合作者：廠房900平方米
120車台，有意者請電
港5408983，3865844陳生。
或廣州5759388李生

合益汽車公司
合式汽車機械貿易有限公司
九龍紅磡民樂街21號富高工業中心B座地下
電話：3636117 傳真：7742034

最新豐田91小霸王 PREVIA
有冰箱、音響、機油及自動波
尚有多種類私家車及小客車
★歡迎查詢及L/C訂貨★

華粵汽車有限公司 電話：7135191 傳真：7609247
袁渠汽車貿易有限公司

左 軚 全 線 車 系
地址：九龍土瓜灣譚公道115號地下 電話：7135191-4

合群車行
專營轉口國內左軚車輛·常備現貨·即日送交各海關
★信譽好·老字號·入口中國車手續麻煩·合群做得到★
九龍紅磡差館里41至45號地下 傳真：7645063
電話：3344266 7661116

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

你在國內的親友希望依合法手續，移民到英聯邦國家歸化入籍取護照嗎？
現開始接受申請，詳情請到本局諮詢
萊索托王國經濟發展局(萊索托王國政府認可機構) 地址：香港灣仔告士打道72號六國中心14樓 電話：5296388 傳真：5292393

遺失
本人不慎遺失
本人不慎遺失

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

豐田1.6轎車
豐田1.6轎車
豐田1.6轎車

盤額五日電：美國勞工部表示，六月份美國的失業率為百分之七，為一九八六年十月份以來最高的。八月份美國非農業部門就業人數下降五萬人。華爾街經濟學家原預測六月份美國非農業失業率為百分之七。

勞工部說：六月份美國生產部門的就業人數下降七萬七千人，其中製造業使千人，其他行業則下降五萬九千人。六月份美國的服務行業就業人數增加一萬一千人。每小時的平均收入從五月份的十二點八美元增加至十三點八美元。每周平均工作時間也從五月份的三十四、三小時增加至三十四、二小時。美勞工部統計局局長諾伯德說：六月份美國的就業數字顯示美國的工作市場已停止進一步惡化。諾伯德說：儘管就業情況有改善，但美國經濟還需要向國會合聯府經濟委員會提出建議。

總理稱經濟已轉活躍

五月份收支赤字銳降為又一佳訊

【路透社悉尼九日電】澳洲社會黨五月份表示，聯邦政府的通脹率可望進一步下降，因為經濟活動重新開始擺脫痛苦與困境出現。

霍克說：“澳洲目前的通脹率為百分之四點五，低於經濟合作與發展組織的平均通脹率。澳洲現在正以百分之四、九至五點一之間的速率重返國際經濟活動信心的舞台。”

現在確實存在近期表明澳洲經濟正在穩定，從而避過了隨着英國經濟將繼續陷入下半年復甦的危險。

【路透社巴黎電】

轉機，商
開支增加
工業生產上

待需善改革

率的高升。去年，英、美、加、澳等工業國的經濟總量，今年下半年，擺脫復甦性而再趨強健，失業率雖仍維持於一年前，失業之惡境尚未脫離於左，但工業之生產力，已漸恢復，各企業業在經濟真正轉增，生產及經營有所增利，工人或留原薪額之下，才會增聘工人或僱新工。

這大概是放工工具的時候。財政立場是穩當的。

凱林基本：「市場將真正與基本地，低利率水平。」他說，七月份澳洲的經濟情況，已表示一些良好動向，收支的某些反映對重工業，亦有利於重工業。

最低工資，顯示澳洲正處於「最穩定」貿易平衡狀態。

澳洲國庫部長林則可重復五日，「不能太重視五月份數字，經濟將有預測。」五月份的出口赤字達十四億九千四百萬的數字。

再獲得聘請
經濟持續幾年增

雖然組織複雜，分別明現正處於經濟衰退的工業國家，次則明於今年下半年及明年陸續開始，但組織並不認為失業問題會很快解決。部分工業的失業率平均會達百分之七，英國、加拿大等國家的失業率，明年在經濟復甦期間仍會企於百分之十的高水平。

在這些工業國的經濟復甦初期，各大廠商及各企業會繼續一些臨時工，或寧願對原有員工增加工資或讓他們加租工作，美國汽車市場八月份已出現這種情況。縱使各行業暫時，但會不再增加解雇，換言之，失業情況雖未獲快，但失業問題會不致發生，步趨。

林

世界經濟

平

七。可是，豐田、日產、本田和其他幾家日本汽車便佔了歐洲市場百分之十，更有了美國四分之三。汽車銷量。

德國汽車減銷成五

四月份，德國汽車在日本的銷售比上同期下降百分之十五，即，降至九千九百五十輛。德國汽車佔了日本進口汽車市佔百分之六十。四月份，日本銷售了三千一百四十輛美製汽車，下降百分之五。四。

佔日本市場的比例，便比去年同期的之，三降自百分之八，美國同期的比例，更由百分之〇。六八降至百分之九。九。總體而言，四月份日本進口的車日本總汽車市場的百分之四，也自去年同期的百分之二。三降至百分之七。

歐

幅為百分之一
收市報二二八

四。開市十五分鐘後，海外投資者的趁低吸納將指數推高二六·一。經紀表示，滙券開闢嚴重影響成本，而對價格的影響以列交涉及也影響市場動力的積累。而升數也後，指數跌逾三〇〇〇，但又受投資信

元的預算赤字。九〇
／九一年度則有十九
元的盈餘；八九
國內需求料仍弱，

金礦區罷工
 一九〇九年亦有八十億的盈餘。
 此估計實屬赤字未數月仍會偏低。

二八六黃金價報三六九
 六〇美元。
 黃金上平定盤
 比周四收市的四四四
 美元向上升四美分

買盤支持。多數經紀都看好白銀，他們已特。但因美國假期

日出口擴展
五月收支順
由去年14億美元猛增
【法新社東京五日電】日本大藏省週五宣布，日本五月份

升百分一點二

【五日電】英國中央統

大輸大入，主要是
口持續增長，而進
卻縮減，無形貿易

份英鎊表明未來一
先先行指數上落百
之九十九。一。四
落後再指數均下降
百分之八十八。六
九千萬美元。
出口增加百分之

密歐汽車公司放寬
日本三大進口
汽車連緩第五個月比去
日本進口汽車較去年同
期降一萬五千六百一

分庭抗禮
車生意不振，對於利
日圓匯率下降，增加
業家與金融分析家指
出日本對汽車市場分銷
權汽車分庭抗禮，與平
牌汽車市價更其
價格，比日本同類汽車
汕華，

銷路好景難再
準備向外開放，但
表示，日本仍然存
車在日本推銷。
例如，只有平
理商，祇有進口汽
車，其他推銷的分
另一個障礙是
製的意大利法拉利

一十一輛汽車，設
公司發言人希望今
年，日本出售了三
汽車。寶馬公司有

二七，跌
連跌四交

市跌破二萬三
彈星洲爭持泰馬市微升

份失業率經季

六月份季節調整後的就業人數只有
減少了二萬三千人。而失業數字則增加
五萬人。
加拿大
統計署亦透
露，六月份
季節工作的
人數減少了
失業率升至百分之
十七。四歲青少年的失業率微升百分之〇
七。四歲青少年就業人數減少了二萬人。

交易頗受影響，
黃金下午定盤三
九〇美元。

美元計先升後跌
日圓有買盤支撐
路透社五日路透電
【周五紐約美電】克高開，隨後承接國利淡的六月份報告下跌。
周五美勞平，宣佈六月份美國非業部門的就業人數增加，而失業率則下降至百分之四點二。
至四十三億美元，十二個月來持續擴大至四十三億美元，十二個月來持續擴大至四十三億美元，十二個月來持續擴大至四十三億美元。

無形資產
減百分之四・九
一百零八億美元

日本對美國的貿易赤字是減少了，但對歐洲和亞洲的盈餘在最近數月裡卻明顯地增加。四、五月份的日本對美國的貿易赤字超過了對歐洲的貿易赤字。

日本遊客出國旅行下降。

該國表示，主要價格上升。

泰工業生產

▲泰國銀行宣布：產比上年同期增加月份的增幅百分之五。食品工業和石油業

貸款條款。
公司——日本通
將出售五萬一千

下落到百分之三。平治
生齒與去年相若。去
年的人口一千七百七
年的生齒增長百分之
的。去年日本進口了
萬六千五百二十七輛
馬蹄汽車。十七輛
歐戰日本汽車市場
一位歐戰日本官員言
些障礙，不利外國汽
賣場在日本有獨家代
須受到其他日本國
因通運到許多限制。
此車房跑。一些仿
德保持跑車。
自法新社經濟稿

泰外匯儲
▲泰蘭銀行存
儲備升達一百六十
底的一百五十六萬
同期的相若於五
現儲備相約於五
大馬四日
▲馬來西亞三
月份的貿易赤字升
易呈餘額，為八千
元。今年頭四個月
易赤字比去年同期
元，對比去年同期
八千六百二十萬

經常項目赤字由
十一億港元下降
港元，引起市場

最新買賣盤指數。
全普通股指數升一
三〇，收市報一五
六・二〇。

▲泰國股市周五微
股價都窄幅起落。S
六・一九。

盤缺乏承接力，獲利

收市報一五
六・二〇。

▲泰國股市周五微
股價都窄幅起落。S
六・一九。

盤缺乏承接力，獲利

月份數字只為

一百一十五萬名，
 遠近約四千
 四萬六千人，
 抵銷了五
 月份增數；
 兼職人數則
 有所增加。
 十五至
 達百分之十七。
 的人的總業人數

送5張2 修和中心15號1
 九晚十 歡迎 常主委託 買

②海富	①怡景	有
②興隆	樂樂	\$2
③文國	東城	\$1
④東順	愉天	\$1
⑤東順	愉天	\$1
⑥東順	愉天	\$1

C 出 租

來預測地增加一
千人後，美元旋
至一，八二七

元。低於一、八三五
 〇/六〇馬克之開市
 價。
 周五美元對日圓
 明顯下降。日本股市
 半掉，引發日本黃金
 回流。東京收市時，
 美元報價二九・二三
 二，較前日的收市
 價下跌〇・一七日圓

西、年通脹率達

產增成二

泰國五月份的工業生產之十二·七，低於四月之十二·七，低於去年同期，也低於去年同期的五月份的增加主要是

聚不好，引起外埠僱

佳

①德金興
②金興
③興
④興

A 現樓

皇都酒店

北角炮台地盤現代

景。該所表示，
座個案升至三千
千四百七十一

開額增加

泰國五月底總外匯
 千萬美元，高於四月
 千萬美元，也高於去年
 千萬美元。該行表示
 半為美的進口。

員赤擴大

西恩表示，馬來西亞高於
 四十四，但在四月買
 高元，但去年四月買
 二十萬
 二千萬
 二千七
 千七萬

簡訊



屋
豆
角
之

合

規模行業地區均擴展

台商在大陸興辦企業大部分取得良好效益

【本報記者陳雅惠專訪】經過去年下半年的嚴酷調整後，目前，雖然大陸方面一再擴大公布下半年之整體利用外資情況，但從一些台商及大陸省、市、縣政府所作的統計來看，台灣去年在大陸的投資實際情況，以個別為例，今年頭四個月，共批准了九十五家、自資企業家，佔同期批准外資企業總數的四成，又如福建省今年年底，所引入的自資企業總數就比一九九五年增加了百分之二十。到目前為止，自資已成為大陸一些城市的絕對主外資來源，如廈門在歷來所批准的三千零二十多家外資企業中，自資企業就佔了四百二十多家。

總的來說，上半年「自資企業」已有一萬八千題，已提出要在大陸「陝省份尋找投資機會」特別值得「

[illegible]

單項投資，平均約在五十萬美元以上，而且技術層次也不斷提高。據深圳方面統計，目前在深圳開辦及第三產業，如某些台商為了解決製鞋等多個行業可以發現現有的縫紉廠，台商亦開始進軍房地產開發及第三產業，不斷延伸，除了廣東及福建仍是台商的最熱門投資地區外，已有不少台商在其他內地省份的經貿負責人出訪，以伺台商介入這些地區的投資環境。

（經濟學年廿六）
展望專題

別投資一千萬美元——在大陸投資的融資問題

**上海與日公司協議
合作開發電腦軟件**

分別在東京、上海設兩個合資公司

與港美麗華集團合作

成立「美康堂保健中心」九月在港開業

【本報訊】在一行的現場醫療科技研討會上，上海振興中醫藥保健中心與香港美麗華集團合作，成立「美康堂保健中心」，九月在港開業。

【本報記者黃日美上海五日電】
昨日舉行的上海正式簽約，標誌著中醫藥科技發展公司與日本經藥株式會社合作關係的正式確立。該公司與日本經藥株式會社合作關係的正式確立，標誌著中醫藥科技發展公司與日本經藥株式會社合作關係的正式確立。

易松慶(東京)信息系統株式會社,在東京建立復旦慶建立復旦盛榮(上海)信息系統有限公司。其中,中方除投入部分資金外,以五個應用軟件包作價三千萬日圓權作技術入股。

電行業最大的合資項目

中日合資上海日立電動工具有限公司,今天下午,中日雙方在上海錦江飯店正式簽約,建成後專門生產高技術先進型電動機電品。該廠佔地二千四百萬平方米,合資率百分之

生產電動工具投資二千四百萬美元

在世界上規模最大,產值最高的世界最大生產廠之一。該廠佔地二千四百萬平方米,合資率百分之

深圳證券業經過三年的發展，終於出現了一家證券交易所。標誌着特區金融體制改革獲得重要成果，是證券改革獲得重要

三年多來亦已有償出讓大批土地，總數達一百七十多幅，共三百萬平方米，年度土地收益相當於同期特區財政收入的百分之四十八。此一成績，亦完全表明深圳的土地體制改革獲

第五十四條 企業與關聯企業之間的購銷業務，不按獨立企業之間的業務往來作價，當地稅務機關可予調整。

第五十九條 稅法上所說的利潤、利息及股息等也指得

深圳股

得對財產。以證券與地產業比較，地產業早已吸引了大量外商參與，目前就已有十餘家港台商人在深圳購買了二十多幅土地，動工興建各種形

劃可以依照下列順序和確定的方法進行調整：

(一) 按獨立企業之間進行相同或者類似業務活動的價格。

(二) 按再銷售給無關關係的第三者價格所應取得的利潤水平；

外應當按照收入全額，提供專利權、專車使用費全額，包括與其料費、技術服務費及其他有關費用。

市應引入

高的樓房，此外尚有十多家公司，由於關係到的問題較為複雜，目前仍未接納外資的投入。從外資的參與程度來看，地產業的改革開放程度：（四）按其他合理的方法。按成本加合理的費用和利潤。第六十條 股份投資利潤，是指根據投資股份或者其他非債權關係取得所得。

外資企業和外國

[illegible]

將會更廣引入外資應是脫市努力方向。

目前，不少本港上市內地，尤其是工業公司，都希望將屬下在內地的業務分拆出來，並在深圳掛牌，籌取資金。如果這些企業符合資格，不妨先作少量嘗試，以之作爲引入外資的份先。畢

第五十六條 企業與關聯企業之間提供服務，不按獨立企業之常地稅務機關可以參照類似業務活動的正常收費標準進行調整。

第六十三條 稅 前款所說的收益，減除該財產原價後的，不能提供財產原價的，當地稅務機關根據其原值。

竟，這些公司與海外聯繫較多，容易為
海外投資者認識。在有了一定經驗後，
再擴展至內地公司股份，看來是一個可
行的途徑。

◆ ◆ ◆

間諜謀財產、提供財產使用權等業務
往來，不按獨立企業之間業務往來處
理，或者收取、支付使用費的，當地稅
務機關可以參照沒有關聯關係所能同
意的數額進行調整。

第六十三條 稅款所說的支付的款額、匯票支付、轉帳支
用非貨幣資產或者權

人說「種善因，得善果」，但日產英國公司的大老闆奧達夫·波次那顯然並未能夠得善報。

波次那在英國商界，是位充滿神秘色彩的傳奇人物。他個子不高，講英語時，帶有口耳受口音。此人白手興家，短短時間便發了達。有了錢財，名聲隨之而來。但他很怪，最怕出名，發達之後

交股數之第五位，至於中華造船三號鐵殼，更一日之內上升百分之三十，為十大上升股的第一位。我翻查前日的中華造船成交額，只得三百九十萬股，亦即昨日的交股多了七倍！有見及此，我在內市前發錢買入中船，九角一仙仍然照入。因

人說「種善因，得善果」，但日產英國公司的大老闆奧達夫·波次那顯然並未能夠得善報。

波次那在英國商界，是位充滿神秘色彩的傳奇人物。他個子不高，講英語時，帶有口耳受口音。此人白手興家，短短時間便發了達。有了錢財，名聲隨之而來。但他很怪，最怕出名，發達之後

談判時，股市

記得，在

數有

計得

算

機場問題解
股市實旺，
步專家則指
九二年恆生
可以升至哪
水平。
以樂觀的展
場進行第二
輪

將會吸引更多的海外投資者
重視香港市場，而香港的繁
榮穩定也有進一步的保證。所
以，在今年剩下的五個多月內
，恆指反覆推升，約至多升三
九〇〇點起計，升一成約四百
點，便可令恆指在年底時達到

專利與故障

樹華文
董培新圖

李詠嫻度假，晚上
港，在由深圳過羅湖時
才知這車係偷的。人頭頭
的大堂內貼上通告，說因

起短租
小
說

可以送我回家嗎？」

「你可能要在警署過一夜了。」

李明大聲抗議，被推了一下，跌倒。

他大聲醒來。

時間是早上。原來今天他自新界出市區，火車在半路停下，各人沿路徒步行路，又搭不到其他車，不覺陳在路旁

二六 一紙休書

但雲黛黛的背劍劍背也插了一個缺口，並沒有刺穿變成劍。

楊牧此時亦已看出雲黛黛氣力不加，又是危險又是歡喜，喝道：「雲黛黛，你謀害親夫都是不成了的，你若能自知悔改，犯事的跟我回家，說不定我還可以饒你

拍來。連他的聲，響長風又着了牠的一掌。這牠的護體神功雖然還是發生作用，反響的力道卻已減了許多，轉成威力只不過是身形晃了晃，就站穩了。

楊牧聽了這話，卻是不覺又「呿」，心道：「虎母不食兒，但是什麼意思？前雲黛黛給得嚇長風又出這招了？」

[illegible][illegible]

實現「醫藥保健」中心構思。自發保健，把傳統中國醫學通過科技手段向社會廣泛傳播，以發揮其文化、心理、社會三方面的綜合保健價值。這是產品問世後，已在海外外引起反響。據悉，其中有些產品已獲德國政府批准，而和銷售的批准，有的已被美國所承認。試驗場所所產，為推動其技術成果應用，上海東亞藥房集團已與上海華申中醫藥科技投資公司合作，利用上海的科技優勢和香港資本優勢作成了「美保保健中心」。據悉，該中心已在家中國外超過百分之七十五，年

的「捷達」、「高爾夫」等，給中國汽車工業引來了春天。本報記者首先訪問了中德合資上海大眾汽車公司的展銷，值得高興的是該公司已進入一個新的發展時期，正朝着國際水平邁進。

該公司總經理馮紹興記者介紹了他們的發展歷程。這家公司於一九八四年建立的。今年上半年生產了一萬三千七百七十九輛「桑塔納」轎車、三萬九千多台發動機。比建立初期增長了許多倍，目前為止，已累計生產了八萬三千多輛車，已全部出廠。馮氏還說：出口的整輛，已出口了近百萬輛，國產化的認可率已

成了來迎業車汽國中

笑肖高 者記報本

出。目前這兩種轎車剛已正式出廠。但來訂購的已是幾千輛。他還說，一九九四年建廠後，一九九七年建廠後，一九九

歷史，有著三千年生產轎車的歷史，後者是世界著名的汽車公司。記者訪問了該公司的總經理林坡為。

「德國大眾已在上海合資，為什麼又在長春與一汽合資生產？」林坡為說：我們在一九八七年第一步是與「德國大眾」合作生產「奧迪」，現在已合作得很好，到現在我們已有了十個，「德國大眾」也感到有實力，他們在世界也有不少工廠，但產品還沒有打進東亞市場。與我們合資生產「捷達」和「奧迪」兩種型號，爭取

[illegible]

洪都拉斯 投資移民講座

下列洪都拉斯訪港部長
現場解答有關問題：

- 洪都拉斯政府及司法部長
Dr. Jose Francisco Cardona Arguelles
- 外交部副部長
Mr. Jaime Guell Bogran
- 中央銀行助理行政董事
Mr. Hoyllito Pineda

日期：一九九一年七月七日(星期日)
時間：下午二時半至五時正
地點：富麗華酒店維多利亞廳
查詢訂座電話：847, 1997 鄭小姐洽

依據法例規定，移民計劃特點：

- 適合本港居民，台灣及國內人士申請
- 所有申請手續均在駐港洪都拉斯領事館辦理，申請人毋須奔波往返
- 申請人一般可在六十天內，獲發給歸化紙及護照
- 申請批准後，申請人毋須往洪國居留
- 持洪國護照往32個國家毋須簽證

PCI Central American Development
泛亞東方中美洲發展有限公司

30/F & 21/F, East Tower, Bond Centre, 89 Gloucesterway

Telephone: 847 1931, 847 1808

Fax: 877 2051 Tel: 89185 PCL HK

香港金鐘道89號奔連中心東座30樓及21樓

如欲免費索取詳細資料，請填妥下列表格寄回本公司
姓名：_____
公司：_____
聯絡地址：_____
年齡：_____
電話：_____
傳真號碼：_____

1A

一唯九港
榮杭宗正 **樓香天**
用位二十供足
\$2,080 席每 **席全榮杭設特**
3662414 3688352 下地C號18路甸士柯龍九

中國遠洋運輸總公司 CHINA OCEAN SHIPPING CO., ZHEJIANG BRANCH				
定期散貨班輪 浙鵬 ZHE PENG 豐江 LING JIANG 北安 BEI AN	寧波 NINGBO		香港 HONGKONG	
	航次	抵港	收貨	離港
	18	13/7	12—13/7	16/7
	18	29/7	29—30/7	31/7
	22	7/7	8—9/7	11/7
		19/7	19—20/7	22/7
中國對外貿易運輸公司錢塘公司 CHINA NATIONAL FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP., QIAN TANG CO.				
定期散貨班輪 鯨江 AO JIANG	上海 SHANGHAI		香港 HONGKONG	
	航次	抵港	收貨	離港
	18	16/7	15/7	19/7
	20	30/7	30/7	2/8
	香港代理：富春船務企業有限公司			
	ZHOU FUCHUN SHIPPING & ENTERPRISES CO., LTD. 香港德輔道中210號顏氏大廈21字樓 圖文傳真：51243310 電報：JFUCNSHP 查詢電話：54188			
聯航船務有限公司 <i>Saint Maritime Corp.</i> 香港定期印尼航線及附屬租賃	香港 JOINT MARITIME CORP.		聯航船務	
	印度 P. I. ADMIRAL LINES	亞美來船務		
	星加坡 KOWA SHIPPING PTE. LTD.	高華船務		
	香港一印尼、緬甸、三寶壟、泗水	低港	開行	
	怡和 M. V. TIMBER INDIA	10/7	14/7	
	振興 M. V. THINSUAH	12/7	16/7	
德順 M. V. TAKSUN	25/7	29/7		
新海和 M. V. NEW HERO NO.2	4/8	8/8		
查詢電話：5485144 傳真：5592547 電報：75316 JOMACH HK				

金融部、財政部、
 赴香港開設辦事處
 第一銀行表稱，將
 近兩週內陸續展開
 五日電）台北消息
 繼台灣華南銀行及
 渣打銀行之後，台灣
 銀行四日正式獲
 准在港開設辦事處，
 第一銀行財政部一核准
 通過，成為首家獲准
 在港開設辦事處的台
 資銀行。
 台灣華南銀行於
 今年初首獲台灣財政
 部核准可赴香港開設
 辦事處，隨後向香港
 銀監處提出申請，六
 月初再獲香港銀監處
 核准，成為首家獲准
 在港開設辦事處的台
 資銀行。
 銀行與彰化銀行的聯
 步。
 華南銀行申請，以趕上華南
 申請，以趕上華南
 申請，以趕上華南

電 化 鋁

供應各國電化鋁
現貨轉口，批發

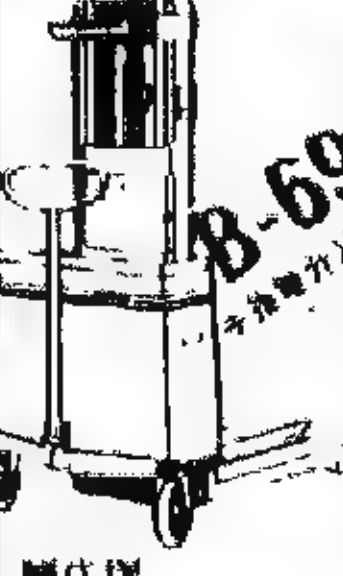
電 話：7857232
圖文傳真：7450869

錦琪貿易公司

九龍長沙灣永康街29 33號
兆成工業大廈2字樓壹室

瑞典「動得」

Kentruck



B-69

三馬力電力式

DH2500

額定容量 2500公斤

總代理

偉輔洋行 796022

中華造船新寵兒

沈金

我的出市員曾昨日做過一項調查，以瞭解造船業在目前的地位。造船業在目前的地位，可以說是「新寵兒」。造船業在目前的地位，可以說是「新寵兒」。造船業在目前的地位，可以說是「新寵兒」。

時裝潮流返璞歸真

培陳

在時裝潮流的演進中，香港的服裝業在過去幾十年來，經歷了許多變化。從最初的模仿，到現在的創新，香港的服裝業在國際市場上佔有一席之地。

好淡之別

任風雲

「好淡之別」，這是一個老問題了。在股市中，好淡之別往往決定著股價的漲跌。投資者應該如何分辨好淡之別呢？

交易市場

阿韋

交易市場是一個充滿競爭的地方。投資者需要不斷學習，不斷進步，才能在市場中立於不敗之地。交易市場是一個充滿競爭的地方。

德州逾投交股港

記老慈司公市上

最近，德州證券公司宣佈，將在香港上市。這對於德州證券公司來說，是一個重大的突破。德州證券公司最近宣佈，將在香港上市。

家善慈業企

盈青

企業慈善事業的發展，對於社會的進步有著重要的意義。企業應該積極參與慈善事業，為社會做出貢獻。企業慈善事業的發展，對於社會的進步有著重要的意義。

恒指的高點

何新

恒指的高點，是投資者關注的焦點。投資者需要密切關注恒指的走勢，以便及時做出投資決策。恒指的高點，是投資者關注的焦點。

無牙市虎

嘉露

無牙市虎，這是一個比喻。它形容那些沒有實力卻敢於逞強的人。無牙市虎，是一個比喻。

專業服務不可缺

陳漢清

專業服務是不可缺少的。在現代社會中，專業服務對於個人的發展和社會的進步有著至關重要的作用。專業服務是不可缺少的。

心信立建

方

建立信心，是成功的第一步。只有建立了信心，才能勇往直前，實現自己的目標。建立信心，是成功的第一步。

鬼為鄰

林說小

鬼為鄰，這是一個恐怖的故事。它描述了一個人在深夜時分，聽到隔壁傳來奇怪的聲音，感到非常恐懼。鬼為鄰，是一個恐怖的故事。

真子廣子

金

真子廣子，這是一個關於親情的故事。它描述了一個人在成長過程中，如何與父母建立深厚的感情。真子廣子，是一個關於親情的故事。

專利與故障

董文華

專利與故障，這是一個關於技術的問題。它探討了專利制度對於技術發展的影響，以及技術故障的成因和預防。專利與故障，是一個關於技術的問題。

二六 一紙休書

梁小

二六 一紙休書，這是一個關於愛情和婚姻的故事。它描述了一對情侶在經歷了種種困難後，最終選擇了分手。二六 一紙休書，是一個關於愛情和婚姻的故事。

夜之獎像金

辛海

夜之獎像金，這是一個關於夢想的追求。它描述了一個人在深夜時分，思考自己的未來，並為實現夢想而努力。夜之獎像金，是一個關於夢想的追求。

彈歌

梁小

彈歌，這是一個關於音樂的故事。它描述了一個音樂家在創作過程中，如何將自己的情感融入到音樂中。彈歌，是一個關於音樂的故事。

聖公王

梁小

聖公王，這是一個關於權力的故事。它描述了一個國王在治理國家時，如何運用權力，為人民謀福祉。聖公王，是一個關於權力的故事。

犁把牛

梁小

犁把牛，這是一個關於農業的故事。它描述了一個農民在春耕時，如何辛勤耕耘，為收穫做好準備。犁把牛，是一個關於農業的故事。



BMW 左軸供
寶運貿易

海外投資者應注意，在進行海外投資時，應充分了解當地的法律法規，並尋求專業的投資建議。

在進行海外投資時，應選擇信譽良好的投資機構，並加強與當地政府的溝通與合作。

海外投資的成功與否，取決於投資者對市場的了解和風險的承受能力。

在進行海外投資時，應加強對市場信息的收集和分析，並及時調整投資策略。

海外投資是一項長期性的投資，投資者應保持耐心，並堅持長期發展。

在進行海外投資時，應加強與當地企業的合作，共同發展。

海外投資的成功與否，取決於投資者對市場的了解和風險的承受能力。

彩色旅遊



西苑飯店

西苑飯店 北京二里溝
TLX: 22831~22835 XYH CH
TEL: 8313388 FAX: (01) 8314577

北京西苑飯店是一座具有現代國際水準的飯店，位於北京西郊二環，建於中國近代最大規模和首都國際館址毗鄰，中國銀行、中國郵政等政府機構及貿易貿易商處可達，交通極為便利。飯店共有客房1250套，室內裝飾典雅、舒適；11個中西式餐廳專為提供中國、川、京、滬、粵、南風味佳餚和西式美點。主樓頂層是京城第一家旋轉餐廳，登高眺遠，可將北京風光尽收眼底。飯店置有全面電腦管理，各種服務設施一應俱全，國內外電報直撥和飛機票代理更使賓客感到極為方便。

北京西苑飯店恭尚“賓至如歸，服務第一”。誠懇歡迎各方朋友光臨。



• 位居市中心，可俯瞰天安門廣場和故宮景色
設有243間標準客房、41套雙間客房、11套豪華套房、120間辦公室、一套總統套房。

市內唯一一座園式建築風格的高檔賓館，燕
八景“獨于內外”幽靜典雅。

設有中餐廳、西餐廳、咖啡廳、酒吧、茶座、
日本餐廳、多功能宴會廳、舞廳、桑拿浴室、
按摩室、健身房、游泳池、台球室、桌球
室、美容中心、商場、商務中心。提供郵寄、
機票代辦服務、旅遊服務、出租車服務。


首都賓館
CAPITAL HOTEL

通訊地址：
北京前門東大街3號 電話：5129988
電傳：222650 CHB CN 傳真：5120309
電掛：8288 郵政編碼：100006

知識娛樂並重 與會國家空前

'92環球博覽會

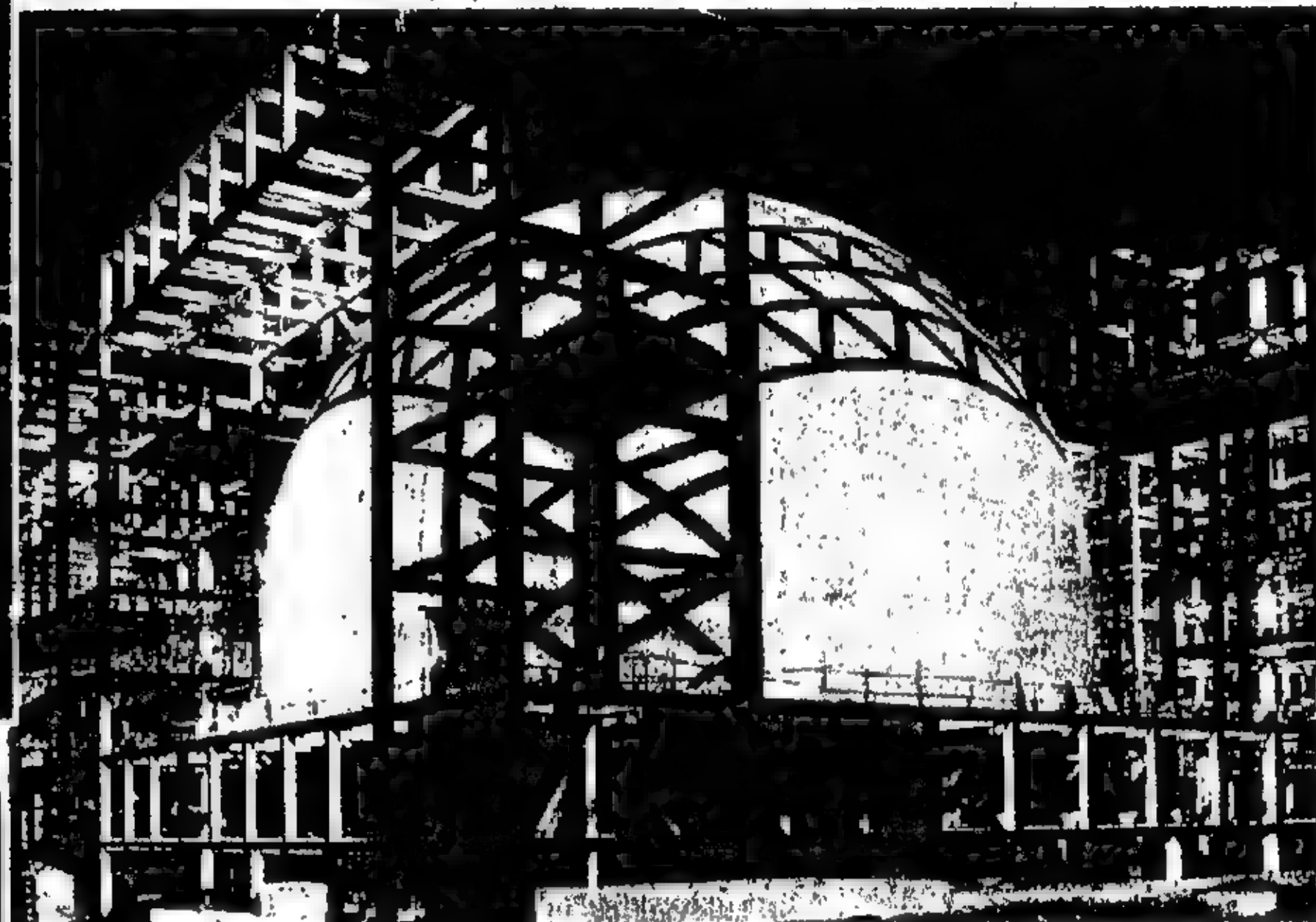
重溫歷史



規模龐大的九二年“環球博覽會”，將於明年四月二十日至十月十二日，在西班牙塞維利亞（SEVILLE）的卡杜爾亞島（LA CARTUJA）舉行，預計將有一千八百萬訪客在會期內光臨此博覽會。西班牙當局已密鑼緊鼓作出各樣準備，以迎接每天高達二十三萬人次的來賓，其中相信有百分之四十五為海外遊客。

“環球博覽會”自一九七〇年開始，已成為國際關注的活動，今年參加的國家更打破歷屆紀錄，將會有一百一十個國家代表全球近九成的人口，派出代表團或展覽攤位為參。主辦當局為了改變過去博覽會只以促銷是另一個商展會的錯誤形象，今屆將特別重視節目之安排及設計，使之成為一個知識與娛樂兼重並重的盛會；同時，亦提倡一個國際交往、合作的友好機會。

次大會主題名為“發現的年代”，以紀念

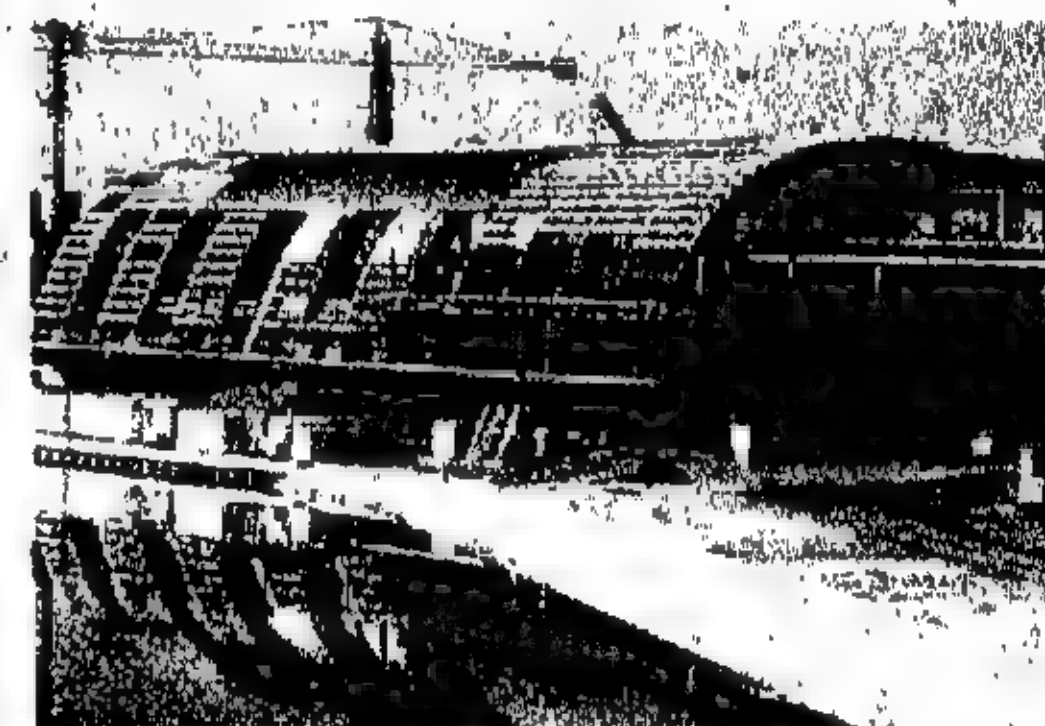


未來”展館，更會就未來環保問題的重要性作出展示；另一方面，國際館區亦將滿足建築設計的“發燒友”，是各個國家將建築設計師現實與抽象結合的具體化展現。除此以外，林林種種的設計，每個國家展館都帶來新鮮的意念與特色，必

然會為訪客帶來驚喜。

西班牙政府，將會為這個規模宏大的博物館投下超過一百億美元的資金，以改善基建、交通及通訊設施，包括修建一條新的公路與及興建高速火車線等，以縮短歐洲與展覽場地的距離；同時，大會將採用先進電腦網絡提供住宿訂票預購服務。

為了改善住宿條件，提高接待能力，當局已在塞維利亞地區興建更多酒店，使酒店床位提高至二萬四千個；同時，亦對五萬個私人出租床位作出監察，以改善服務。屆時，將有各種級別類型的床位適應不同旅客的需要。



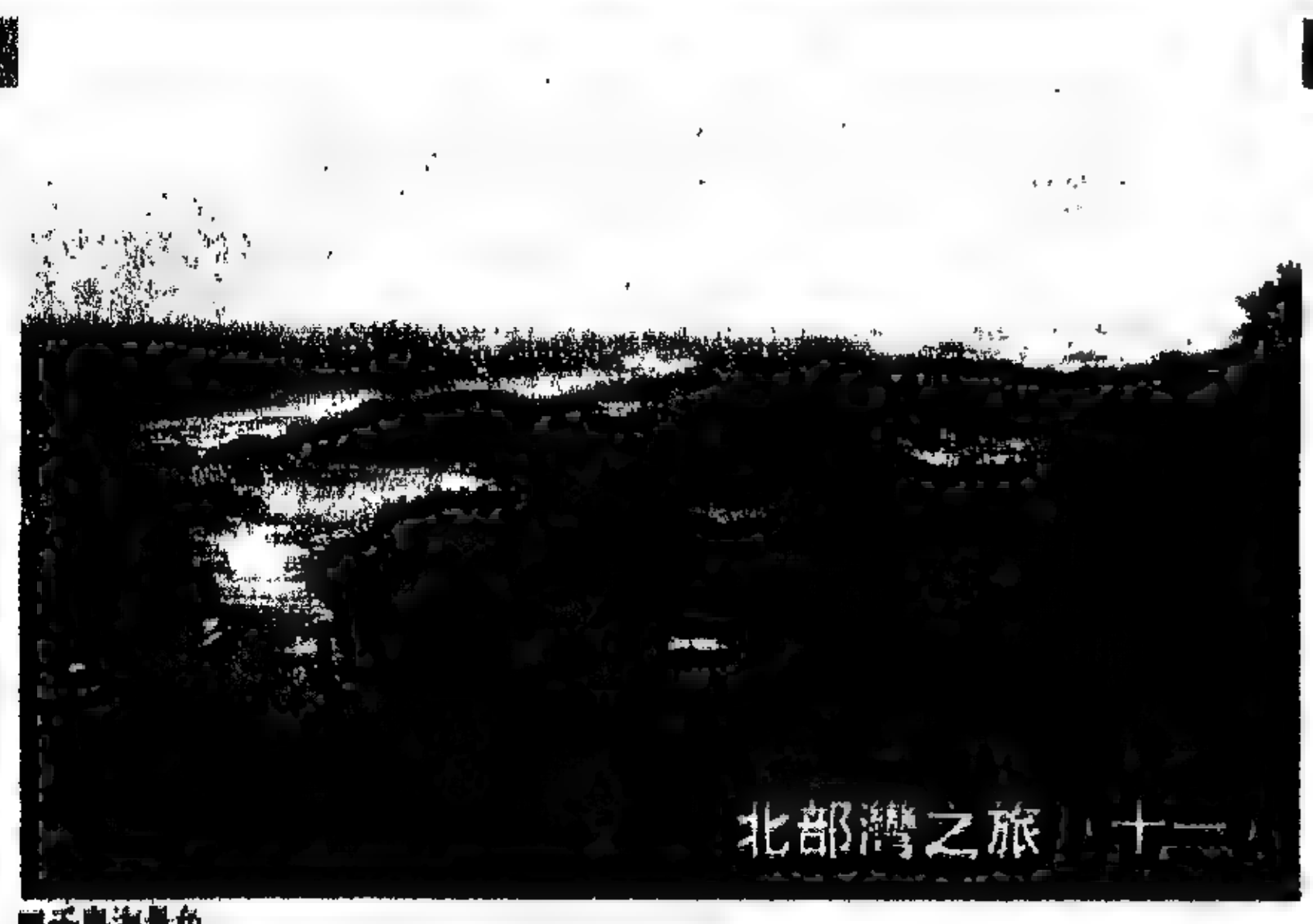
大會堂——全新宏偉的會堂，可容七千觀眾欣賞各種

人類過去五百年在各個領域的成就與進步。遊客置身會場，將可漫步於歷史之際，從中世紀神遊至文藝復興、啟蒙時代，再返回今日各項偉大創造成果的面前，展現未來人類發展的康莊大道。

佔地二百一十五公頃的會場範圍，將佈置上九十個展館；同時，會有超過五萬五千個來自各館的表演者，提供多姿彩的娛樂節目。

島上一個曾安葬了偉大冒險家哥倫布遺體的修道院，將會重修，並會改建為展示十五世紀發現美洲時西班牙人生活方式的展館；而航海館更會透過模型及相同體積的複製品，將各種船隻設計的進化展現眼前。

附近圍繞着一個設計多元的公園，除了會有花卉植物展覽外，亦包括有一個可容七千人的大會堂及一個九十米高的瞭望塔，公園旁的“走向



優美千鶴海

浙江新安江水庫，由於一道大水壩，造成水道上升，把原有的山灣，造成一幅美麗的千島湖，筆者一位好友曾到過此地，一談，對千島湖的贊詞讚詞不絕。但畢竟千島湖是人工形成的，中國地大物博，海岸線冗長，論天然的千島湖，歙州市附近的千島湖景色，相信該不遜於人工的千島湖吧！

我們為了一睹千島湖的景觀，付出了不少代價。我們遊畢瀉子材故居後，幾經輾轉和問路，才找到觀賞千島湖的地點是大番坡鄉附近。車子兜了不少圈子，在被近大番坡鄉的日外圍，司機發現油量不足回程之用，被迫折回鄉市加油再回城，這樣就白白耗了兩個鐘頭，要租車前往的朋友，一定要留意這個問題。

我們找了一位當地鄉民，他願意作我們的嚮導。車子在人番坡鄉路口小學下車，接著攀過一道又一道的高峰，當時風勢相當勁，幾乎連人也翻到，好不容易才翻過險道，站在山頂上，朝又朝的山峰盡入眼簾。七十二嶺是扼控州灣的咽喉咽喉，那裡有上十多個大小不一的綠色山丘，參差地矗立在大約六公里長的藍色海

灣中，形成迂迴曲折的逕道，而且逕相連，可惜這大自然的另一奇異造化至今未為旅遊者所識。

我們來時是春季，海潮較低，景色可沒有在夏季那麼壯觀，只得一點點的小島點綴，假若在夏季遊訪，一定會叫人大開眼界，拍案叫絕。有些旅伴更喊着“有人一定會來遊”。

交通資料：去千島海可在欽州市乘往井坑的中巴或大巴，在車子經大番坡後，驢司機在架空水管下車，而大番坡鄉亞路江小學直上山道，山道不太明顯，再找鄉民領路。亦滿風衣、食水有一點食物。據當地鄉民說，看七十二千島海，以防城的龍門驛觀感還高。

住宿資料：華僑賓館，雙人房\$40元，三人房\$52元，附設私用衛生間，是欽州市最高級的一家，但管理只是一般，或車站對面的公路招待所，雙人房\$12元，私衛生間，有單車出租，時租七角，誠單車遊欽州，這是絕對可行的遊程設計。欽州市內沒有公共巴士，只有二輪車，但價錢公道各處。



圖左上。

片，幾年來為公司拍了《開心樂園》等片，麥嘉魯得他一片，幾位既有專業造詣，又有演員道德的資深演員，值得後輩們學習。

商業一台《香港呢分鐘》節目昨日特別製作一個《懷念鄧寄塵》環節，並訪問了多位鄧寄塵的舊友。

鄧寄塵一九二二年出生於廣州，三十四歲加入廣州

有新劇。
 李馬師曾與鄧寄塵堪稱粵片時覺得鄧寄塵十分消瘦，說到他的為演戲天才，反應快，兩人亦很合拍活正常的人。李香琴亦曾與鄧寄塵消息的第一個感覺是又少一個老友。

阿倫重話：「個位殉職消防員都好慘，希望多啲熱心人幫下佢哋家屬啦！」阿倫有顆熱誠的心，他當然是出錢出力了。

○ 宇宙旅行引來時差，十二歲小童冒險追回失去的八年。闕度，基里沙富想像力，拍出奇趣。(一九八六年，片長九〇分)

☆☆☆ (偷心大小) (明珠台晚九、四

★★★(尋找矮人族)(明珠台凌晨一、三、五)半帶童話味的故事。格斯·德哥尼士執導欠斤兩，狄波拉·羅芬亦無從發揮。(一九八三年，片長九三分)

點檢求活

Table with 2 columns: Date (7月10日, 7月11日, etc.) and Location/Event (欣洋, 海工, etc.)

Table with 2 columns: Date (7月9日, 7月10日, etc.) and Location/Event (欣洋, 海工, etc.)

Table with 2 columns: Date (7月8日, 7月9日, etc.) and Location/Event (欣洋, 海工, etc.)

Table with 2 columns: Date (7月8日, 7月9日, etc.) and Location/Event (欣洋, 海工, etc.)

Table with 2 columns: Date (7月8日, 7月9日, etc.) and Location/Event (欣洋, 海工, etc.)

不幸

看到一則新聞，一位才不過兩歲大的小孩，在火警中喪生，這真令人感到不可思議。...

死別與人離

在光天化日之下，死別與人離，這兩者是無法分割的。...

車廂內

車廂內，人與人之間，雖然近在咫尺，卻彷彿隔著一層透明的玻璃。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

無盡的佔有慾

佔有慾，佔有慾，佔有慾，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

減肥者

減肥者，減肥者，減肥者，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

園校別告

園校別告，園校別告，園校別告，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

煩人

煩人，煩人，煩人，這三個字，在現代社會中，似乎已經成了最常聽到的口頭禪。...

Pao
Hong Kong
859 HKTP HX
大：印督
利有港香

在開羅會晤中外記者 李鵬稱讚新機場協議

他說：「我很高興與中外記者見面，並向他們介紹中國的新機場協議。」

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

在開羅會晤中外記者時，李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

李鵬表示，中國將繼續與世界各國加強合作，共同發展。

旅遊

星期六出版

北京和平賓館

旅遊公幹 樂在和平

北京和平賓館是一座設計獨特、氣派豪華的四星級中外合資飯店。位於市中心最繁華的王府井商業區，擁有標準間、雙套房、總統套房、寫字間500間。陳設典雅，古樸大方。

館內康樂運動設施一應俱全，健身房、游泳池、桑拿浴、桑拿浴、按摩室、美容室、台球房、卡拉OK歌廳、迪斯科舞廳，可使賓客在旅遊之餘，盡情舒展身心。

中、西餐廳、自助餐廳、咖啡廳、酒吧等10餘個國際水準的餐廳，為客人提供廣東菜、山東菜、英法大菜和各種中外佳餚名酒。

賓館設有國際直撥電話、傳真、傳呼等先進通訊設備，專為商旅客人設置的商务中心能為客人提供全面、高效的服務。賓館內還設有各種娛樂設施，可隨時應客人之需。

賓館位於中國國際航空公司總公司對面，交通十分便利，是商務、旅遊、公幹、休假的理想場所。

建國飯店

JIANGUO HOTEL
BEIJING

北京建國飯店是一家具有國際水準的中外合資飯店，位於北京安門外大街以東不遠的市中心，外交使團區和國際俱樂部近在咫尺，政府機關、貿易辦事處及市區旅遊景點均可達。飯店建築宏偉，環境優雅，設施齊全，擁有設備完善的客房，供應精美美食，中西餐、酒吧、桑拿浴、游泳池、健身房、室內游泳池、桑拿浴、按摩室、美容室、台球房、卡拉OK歌廳、迪斯科舞廳，可使賓客在旅遊之餘，盡情舒展身心。

賓館設有國際直撥電話、傳真、傳呼等先進通訊設備，專為商旅客人設置的商务中心能為客人提供全面、高效的服務。賓館內還設有各種娛樂設施，可隨時應客人之需。

賓館位於中國國際航空公司總公司對面，交通十分便利，是商務、旅遊、公幹、休假的理想場所。

冠豸山攬勝

圖氣磅礴，奇峰比肩

地處閩西的冠豸山，屹立在連城縣東五公里處，是福建省十大旅遊風景區之一。冠豸山重巒疊嶂，逶迤起伏。這裡有斧劈刀削般的峭壁，深不可測的峽谷，壯觀深遠的岩洞，流水潺潺的山澗……清晨，但見薄霧縹緲，蒸騰蔚蔚的山峰若隱若現，似一叢叢散落的雲朵；黃昏，斜陽夕照，碧水丹山幽奇秀麗，一幅優美動人的山水畫。

巍峨的冠豸山，氣勢磅礴，主峰昂首云天，似巨冠，因以得名。冠豸山，方圓二十公里，峰比肩，千岩競秀，萬壑爭流，有諸多引人入勝的雄奇之景：凌空飛架的「半雲亭」、令人心汗淋漓的丹梯雲梯「石門關」、壁立千仞的「天門」，令人嘆為觀止。當你拾級而上，腳力盡，攀上風光無限的主峰，極目四望，「萬丈峰倚碧空，丹梯歷歷盡無窮」之感油然而生。在冠豸山值得一遊的還有九夏生寒的「雪洞」。

冠豸山攬勝

圖氣磅礴，奇峰比肩

又幾經興衰。當今仍能見到僅存的「修竹雪院」和「東山草堂」，內有清代《四庫全書》總纂紀曉嵐題詞「追步東山」和民族英雄林則徐題寫的「江左風流」等墨跡，散落在冠豸山各處的摩崖石刻迄今仍保存完好的尚有四十多處，其中以明代名儒黃公甫鐫刻的「冠豸」和清代乾隆翰林林朱鐫刻的「上游第一觀」最為壯觀。縱橫相連的三條大江，閩江（支流沙溪）、九龍江、汀江都發源於連城城內的山谷門，故連城有「三江上游第一觀」之稱。

「豸」在《辭海》和《現代漢語詞典》裡都只有一個注音，即Zhi（音「志」），但當地的老百姓，特別是上了年紀的老人，都把「豸」念成Zhai（音「寨」），這也是正確的。台灣出版的《中文大辭典》中「豸」的注音就有兩種：Zhi和Zhai，冠豸山因其主峰酷似一頂獅冠而得此名。「獅冠」是古代傳說中的異獸，能辨曲直，故「豸」可引申為「諫官」或法官。故而冠豸山的正確讀音似可理解為：戴法官帽的山峰。

冠豸山攬勝

圖氣磅礴，奇峰比肩

冠豸山主峰東南面與之毗連的是被光激動的「石門關」。石門關蜿蜒五公里，恰似一塊造型奇特的翡翠鑲嵌在峰巒谷壑之中，相映成趣。晴天，泛舟湖上，碧綠的湖水清澈地映著藍天白雲，群峰的倒影，與陽光投射在湖面上的粼粼波光疊在一起，像舒展開來的一幅色彩斑斕的長卷。

冠豸山名勝見於史料記載已有八百餘年。從宋代開始，到冠豸山創辦書院，讀書布道的文人騷客絡繹不絕，及至明代中葉為鼎盛時期，此後

丹霞山中國旅行社統籌

（擁有景區、賓館、車隊、遊船）

丹霞山、獅子岩、南華寺、古佛岩四天
\$868 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$798

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山中國旅行社統籌

（擁有景區、賓館、車隊、遊船）

丹霞山、獅子岩、南華寺、古佛岩四天
\$868 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$798

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

星晨獨家首創 迪士尼郵輪美加之旅

星晨獨家安排迪士尼郵輪，帶您遍遊加勒比海及巴哈馬羣島，欣賞旖旎風光，無限逍遙。

凡於出發前30日報名可獲以下各項優惠：

- 兩位成人及一位小童同時報名，成人每位可減收\$500，小童每位可減收\$250。
- 兩位成人及兩位小童同時報名，成人每位可減收\$600，小童每位可減收\$300。
- 兩位成人同時報名，每位可減收\$400。

迪士尼郵輪巴哈馬羣島十、十二天豪華團 \$16,990起

丹霞山中國旅行社統籌

（擁有景區、賓館、車隊、遊船）

丹霞山、獅子岩、南華寺、古佛岩四天
\$868 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$798

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山中國旅行社統籌

（擁有景區、賓館、車隊、遊船）

丹霞山、獅子岩、南華寺、古佛岩四天
\$868 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$798

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山中國旅行社統籌

（擁有景區、賓館、車隊、遊船）

丹霞山、獅子岩、南華寺、古佛岩四天
\$868 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$798

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

丹霞山、獅子岩、南華寺三天
\$780 散客——散客特快空調直通火車硬座 \$780

清平飯店

廣州第一雞 清平雞

榮獲中國優質食品金鼎獎

經營各類點心 承接筵席酒宴

大中小廳堂 全日供應空調

廣州市清平路171號 電話：886758

廣州市下九路103號 電話：886683

廣州市上九路103號 電話：886398

松山賓館

雙人套房 \$428 加送西式早餐四份

一住松山賓館，二品松山風味，三品松山美景，四品松山文化。

松山賓館位於香港新界沙田區，環境優雅，設施齊全，是商務、旅遊、公幹、休假的理想場所。

星晨旅遊

星晨旅遊 專營各類旅遊

星晨旅遊 專營各類旅遊

星晨旅遊 專營各類旅遊